

- \* În funcție de software-ul instalat, de furnizorul de servicii sau de țară, unele prezentări din acest ghid pot să nu se potrivească cu telefonul dvs.
- \* În funcție de țară, telefonul sau accesoriile pot să arate diferit față de cele din ilustrațiile din acest ghid.

**SAMSUNG ELECTRONICS**



World Wide Web  
<http://www.samsungmobile.com>

Printed in Korea  
Code No.:GH68-07581A  
Romanian. 10/2005. Rev. 1.0



# SGH-D600

## Manualul utilizatorului





# Măsuri importante de siguranță



Nerespectarea lor vă poate pune într-o situație periculoasă sau ilegală.

## Siguranța în trafic în orice situație

Nu utilizați un telefon pe care trebuie să-l țineți în mână în timp ce conduceți; parcați mai întâi autovehiculul.

## Opriți telefonul la alimentarea mașinii cu combustibil

Nu utilizați telefonul la stația de benzină sau în apropierea locurilor în care se află combustibili sau substanțe chimice.

## Opriți telefonul în avion

Telefoanele mobile pot produce interferențe. Utilizarea lor la bordul avionului este atât ilegală cât și periculoasă.

## Opriți telefonul în apropierea tuturor echipamentelor medicale

Spitalele sau alte instituții de sănătate pot folosi echipamente sensibile la energia de radiofrecvență din exterior. Respectați reglementările sau regulamentele în vigoare în locul în care vă aflați.



## Interferență

Toate telefoanele mobile pot intra în interferență cu alte dispozitive, putându-le fi afectată astfel buna funcționare.

## Reglementări speciale

Respectați toate reglementările stabilite pentru zona în care vă aflați și opriți întotdeauna telefonul acolo unde este interzisă utilizarea sa sau unde poate produce interferențe sau situații periculoase.


## Rezistență la apă

Telefonul dumneavoastră nu este impermeabil. Feriți-l de apă.

## Utilizare practică

Utilizați telefonul numai în poziția normală (ținut la ureche). Evitați contactul inutil cu antena, atunci când telefonul este pornit.

## Apel de urgență

Tastați numărul de urgență corespunzător locului în care vă aflați, apoi apăsați tasta .

## Nu lăsați telefonul la îndemâna copiilor

Nu lăsați la îndemâna copiilor mici telefonul și componentele sale, inclusiv accesoriile acestuia.

## Accesorii și baterii

Utilizați numai accesorii și baterii originale Samsung. Utilizarea accesoriilor neautorizate poate duce la deteriorarea telefonului și poate fi periculoasă.



- Telefonul poate să explodeze dacă bateria este înlocuită cu alta de tip incorect.
- Aruncați bateriile uzate în conformitate cu instrucțiunile producătorului.

## Service calificat

Numai personalul de service calificat poate repara telefonul dvs.

Pentru informații de siguranță detaliate, consultați "Informații importante pentru sănătate și siguranță" la pagina 95.

# Despre acest Ghid

Ghidul utilizatorului vă oferă informații despre modul de utilizare a telefonului. Pentru a învăța rapid elementele de bază care privesc telefonul, consultați "Noțiuni de bază" și "Mai mult decât telefon".

În acest ghid apar următoarele pictograme pentru instrucțiuni:

- ☑ Indică faptul că trebuie să acordați atenție sporită informațiilor următoare referitoare la siguranță sau la caracteristicile telefonului.
- ▶ Indică faptul că aveți posibilitatea să obțineți mai multe informații la pagina la care se face referire.
- Indică faptul că trebuie să apăsați tastele de navigare pentru a derula la obțiunea specificată și apoi să o selectați.
- [ ] Indică o tastă a telefonului. De exemplu, [OK/**i**]
- < > Indică o tasă funcțională, a cărei funcție este afișată pe ecranul telefonului. De exemplu, <Meniu>



- **Camera foto și video**  
Puteți utiliza modulul camerei foto de la telefon pentru a face o fotografie sau pentru a înregistra un videoclip.

## Caracteristici speciale ale telefonului



- **Telefonul pe TV**  
Vizualizați, pe ecranul TV, fotografii și videoclipuri capturate cu telefonul.



- **MP3 player**  
Puteți reda fișiere muzicale utilizând telefonul ca un player MP3.



- **Vizualizatorul de fișiere**  
Deschideți pe telefon documente în diverse formate fără coruperi.



- **Bluetooth**

Transferați fișiere media și date personale și vă conectați la alte dispozitive utilizând gratuit tehnologia fără fir Bluetooth.



- **Ajungeți la persoană cu identificarea prin fotografie a apelantului**

Puteți vedea cine vă apelează când li se afișează propriile fotografii.



- **Carte de vizită**

Puteți crea cărți de vizită cu numărul de telefon și profilul dvs. Când vă prezentați altora, utilizați această carte de vizită convenabilă, electronică.

- **Claritate voce**

Utilizați caracteristica de claritate a vocii pentru a crește volumul și claritatea unui apel primit, chiar dacă sunteți în mijlocul mulțimii.

- **Serviciul de mesaje multimedia (Multimedia Message Service - MMS)**

Livrați mesaje MMS cu o combinație de text, imagini, videoclipuri și clipuri audio.

- **E-mail**

Livrați mesaje de e-mail având atașate imagini, videoclipuri și clipuri audio.



- **Java**

Bucurați-vă de jocurile încorporate bazate pe Java™ și descărcați jocuri noi.



- **Agenda**

Puteți ține evidența planificărilor și activităților zilnice, săptămânale și lunare.

## Cuprins

### Despachetarea 6

*Asigurați-vă că aveți fiecare articol din pachet*

### Telefonul 6

*Taste, caracteristici și funcții*

### Noțiuni de bază 7

*Primii pași pentru operarea telefonului*

Instalarea și încărcarea telefonului .....	7
Pornirea sau oprirea.....	8
Tastele și afișajul.....	9
Accesarea funcțiilor din meniu .....	11
Particularizarea telefonului.....	12
Efectuarea apelurilor/răspunsul la apeluri.....	14

### Mai mult decât telefon 14

*Începeți cu camera foto, cu muzică și alte caracteristici speciale*

Utilizarea camerei foto .....	14
Redarea fișierelor MP3 .....	15

Navigarea pe Web.....	16
Utilizarea agendei telefonice .....	17
Trimiterea mesajelor.....	18
Vizualizarea mesajelor .....	20
Utilizarea dispozitivului Bluetooth.....	20
Utilizarea unei cartele de memorie .....	22

### Introducerea textului 25

*Moduri ABC, T9, Număr și Simbol*

### Funcții de apelare 27

*Caracteristici de apelare avansate*

### Funcțiile din meniu 32

*Toate opțiunile din meniu listate*

### Rezolvarea problemelor 93

*Ajutor și cerințe personale*

### Informații importante pentru sănătate și siguranță 95

### Index 102

## Prezentare generală a funcțiilor din meniu

Pentru a accesa modul Meniu, apăsați <Meniu> în modul Repaus.

<b>1 Listă apeluri</b>	► pag. 32	<b>3 Aplicații</b>	► pag. 39	<b>5 Mesaje</b>	► pag. 51	<b>8 Cameră foto</b>	► pag. 75
1 Contacte recente	► pag. 32	1 MP3 player	► pag. 39	1 Creare mesaj	► pag. 51	1 Fotografiere	► pag. 75
2 Apeluri pierdute	► pag. 32	2 Înregistrare voce	► pag. 42	2 Mesajele mele	► pag. 53	2 Înregistrare video clipuri	► pag. 78
3 Apeluri efectuate	► pag. 32	3 Editor imagine	► pag. 43	3 Șabloane	► pag. 58	3 Mergi la foto	► pag. 81
4 Apeluri primite	► pag. 32	4 Lumea JAVA	► pag. 44	4 Ștergere toate	► pag. 58	4 Mergi la video	► pag. 81
5 Ștergere toate	► pag. 33	5 Ora pe glob	► pag. 44	5 Setări	► pag. 59		
6 Durată apeluri	► pag. 33	6 Alarmă	► pag. 45	6 Mesaje informare	► pag. 64	<b>9 Setări</b>	► pag. 81
7 Cost apeluri*	► pag. 33	7 Calculator	► pag. 45	7 Stare memorie	► pag. 64	1 Data și ora	► pag. 81
<b>2 Agendă telefonică</b>	► pag. 34	8 Convertor	► pag. 46	<b>6 Manager fișiere</b>	► pag. 65	2 Setări telefon	► pag. 82
1 Listă contacte	► pag. 34	9 Numărătoare inversă	► pag. 46	1 Imagini	► pag. 65	3 Setări ecran	► pag. 83
2 Listă FDN	► pag. 35	10 Cronometru	► pag. 47	2 Video clipuri	► pag. 66	4 Setări tonuri	► pag. 85
3 Adăugare contact nou	► pag. 35	11 SIM-AT*	► pag. 47	3 Muzică	► pag. 67	5 Servicii de rețea	► pag. 86
4 Grup apelanți	► pag. 36	<b>4 Navigator WAP</b>	► pag. 47	4 Tonuri	► pag. 67	6 Bluetooth	► pag. 88
5 Apelare rapidă	► pag. 37	1 Pagină de start	► pag. 47	5 Alte fișiere	► pag. 68	7 Securitate	► pag. 91
6 Cartea mea de vizită	► pag. 37	2 Favorite	► pag. 48	6 SIM**	► pag. 70	8 Stare memorie	► pag. 92
7 Număr propriu	► pag. 38	3 Mergi la URL	► pag. 49	7 Stare memorie	► pag. 70	9 Resetare	► pag. 92
8 Gestiune memorie	► pag. 38	4 Ștergere cache	► pag. 49	<b>7 Calendar</b>	► pag. 71	10 Setări VOD***	► pag. 93
9 Listă numere servicii*	► pag. 38	5 Setări server	► pag. 49	1 Afișare lunară	► pag. 71		
		6 Profil curent	► pag. 50	2 Afișare săptămânală	► pag. 74		
				3 Afișare zi	► pag. 74		

\* Se afișează numai dacă este acceptată de cartela SIM.

\*\* Se afișează numai dacă o cartelă de memorie este introdusă în telefon.

\*\*\* Se afișează numai dacă este acceptată de furnizorul de servicii.



## Despachetarea

Asigurați-vă că aveți fiecare articol din pachet



Telefon



Încărcător telefon



Baterie



Manualul utilizatorului

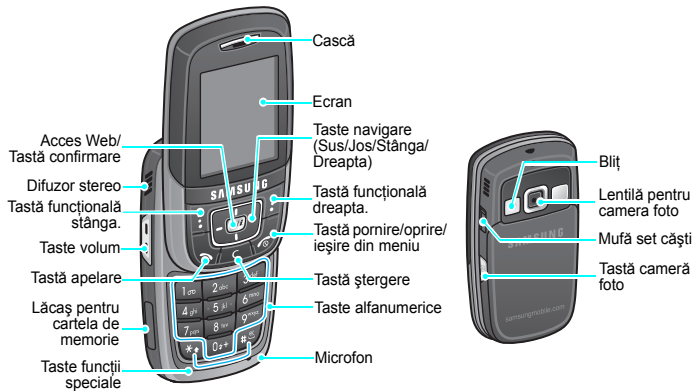
Aveți posibilitatea să obțineți diverse accesorii de la distribuitorul local Samsung.



Articolele furnizate cu telefonul și accesoriile de la distribuitorul Samsung pot să difere, în funcție de țară sau de furnizorul de servicii.

## Telefonul

Taste, caracteristici și funcții



## Noțiuni de bază

Primii pași pentru operarea telefonului


### Informații despre cartela SIM

Când vă abonați la o rețea de telefonie mobilă, primiți o cartelă SIM (Subscriber Identity Module - Modul de identitate a abonatului) încărcată cu detaliile abonamentului, precum codul PIN și serviciile opționale disponibile.

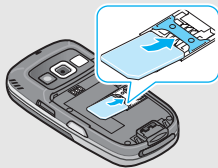
### Instalarea și încărcarea telefonului

#### 1 Scoateți bateria.



☑ Dacă telefonul este deja pornit, mai întâi închideți-l ținând apăsat [  ].

#### 2 Introduceți cartela SIM.



☑ Asigurați-vă că contactele aurii de pe cartelă sunt îndreptate în jos spre telefon.

#### 3 Montați bateria.



#### 4 Introduceți în telefon conectorul adaptorului de voiaj.



#### 5 Introduceți adaptorul într-o priză standard de curent alternativ.


#### 6 Când telefonul este complet încărcat (pictograma bateriei devine statică), scoateți adaptorul din priză.

**7** Scoateți adaptorul din telefon.



### Indicatorul de baterie descărcată

Când bateria este descărcată:


- se emite un ton de atenționare,
- se afișează mesajul de baterie descărcată și
- pictograma bateriei descărcate  clipește.

Dacă nivelul de încărcare a bateriei este prea scăzut, telefonul se oprește automat. Reîncărcați bateria.


## Pornirea sau oprirea

### Pornire

Nu porniți telefonul când este interzisă utilizarea de telefoane mobile.

1. Deschideți telefonul.
2. Țineți apăsat [  ] pentru a porni telefonul.
3. Dacă este necesar, introduceți codul PIN și apăsați <OK>.

### Oprire

1. Deschideți telefonul.
2. Țineți apăsat [  ].







### Blocarea tastaturii





Când închideți telefonul, funcția de blocare a tastaturii blochează tastele expuse astfel încât să nu se întâmple nimic dacă tastele sunt apăsată accidental.

Pentru a debloca tastatura, apăsați <Debloc.> și apăsați <OK>.

## Tastele și afișajul

### Taste

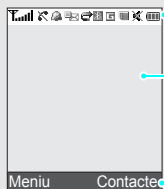
	Efectuarea funcției indicate pe linia de jos a afișajului.
	În modul Repaus, accesarea directă a opțiunilor din meniu. ► pag. 82 În modul meniu, derularea opțiunilor din meniu.
	În modul Repaus, lansează navigatorul Web. În modul meniu, selectarea opțiunilor de meniu curente.
	Apelare sau răspuns la apel. În modul Repaus, regăsirea numerelor apelate, ratate sau primite recent.
	Ștergerea caracterelor de pe ecran și a elementului selectat dintr-o aplicație.
	Terminarea unui apel. Se ține apăsat pentru pornirea sau oprirea telefonului. În modul Meniu, anularea datelor introduse și revenirea telefonului în modul Repaus.

	Introducerea de numere, litere și unele caractere speciale. În modul Repaus, țineți apăsat [1] pentru a accesa mesageria vocală. Țineți apăsat [0] pentru a introduce un prefix de apel internațional.
	Introducerea de caractere speciale. În modul Repaus, țineți apăsat [#] pentru activarea sau dezactivarea modului Silențios. Țineți apăsat [*] pentru a introduce o pauză între numere.
	Reglarea volumului telefonului. În mod Repaus, cu telefonul deschis, reglarea volumului tonului la tastare. Cu telefonul închis, țineți apăsat pentru a porni afișajul. În modul Meniu, derularea opțiunilor din meniu.
	În modul Repaus, țineți apăsat pentru a porni camera foto. În modul Camera foto, fotografiere sau începerea înregistrării unui videoclip.

## Ecranul

### Aspect

Ecranul are trei zone.



**Pictograme**  
afișează diverse  
pictograme.

**Text și grafică**  
afișează mesaje,  
instrucțiuni și informații  
pe care le introduceți.

**Indicatoare de funcții  
ale tastelor funcționale**  
afișează funcțiile  
atribuite curent celor  
două taste funcționale.

### Pictograme\*



Puterea semnalului primit



Apel în curs



În afara ariei de acoperire; nu aveți  
posibilitatea să efectuați sau să primiți  
apeluri



Setare alarmă



Mesaj nou de tip text



Mesagerie vocală nouă

### Pictograme



Mesaj nou de tip multimedia



E-mail nou



Una dintre cutiile de mesaje primite  
este plină



Caracteristica de redirectionare a  
apelurilor este activă ► pag. 86



Funcția Bluetooth este activă  
► pag. 88



Conectat la un set auto mâini libere  
sau la căști Bluetooth



Sincronizat cu un PC



Rețea GPRS



Zona Acasă, dacă există înregistrare la  
serviciul corespunzător



Cartelă de memorie inserată



Sonerie de apel setată pe  
vibrație ► pag. 85



Modul silențios ► pag. 13



Nivel de încărcare a bateriei

\* În funcție de țară sau de furnizorul de servicii, pictogramele afișate pe  
ecran pot să fie diferite.

## Accesarea funcțiilor din meniu

### Utilizarea tastelor funcționale

Rolurile tastelor funcționale diferă în conformitate cu funcția utilizată. Linia de jos a afișajului indică rolul lor actual.



Apăsați tasta funcțională din stânga pentru a selecta opțiunea evidențiată.

Apăsați tasta funcțională din dreapta pentru a reveni la nivelul anterior din meniu.

### Selectarea unei opțiuni

1. Apăsați tasta funcțională corespunzătoare.
2. Apăsați tastele de navigare pentru a vă deplasa la opțiunea următoare sau anterioară.
3. Apăsați **<Selectare>** sau [OK/↵] pentru a confirma funcția afișată sau opțiunea evidențiată.
4. Pentru a ieși, alegeți una dintre metodele următoare:
  - Apăsați **<Înapoi>** pentru a vă deplasa anterior cu un nivel.
  - Apăsați [↶] pentru a reveni în modul Repaus.

### Utilizarea comenzilor rapide

Apăsați tastele numerice corespunzătoare opțiunilor pe care le doriți.

## Particularizarea telefonului

### Limba de afișare

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Setări** → **Setări telefon** → **Limbă**.
2. Selectați o limbă.

### Melodia soneriei de apel

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Setări** → **Setări tonuri** → **Apeluri primite** → **Ton sonerie**.
2. Selectați o categorie pentru tonul de apel.
3. Selectați un ton de apel.
4. Apăsați <Salvare>.

### Imagine de fundal în modul Repaus

Aveți posibilitatea să setați o imagine de fundal pentru ecranul de repaus.

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Setări** → **Setări ecran** → **Imagine fundal**.
2. Selectați o categorie de imagini.
3. Selectați o imagine.
4. Apăsați <Salvare>.

### Culoarea fundalului modului Meniu

Aveți posibilitatea să schimbați culoarea pentru componentele ecranului, precum barele de titlu și barele de evidențiere.

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Setări** → **Setări ecran** → **Culoare meniu**.
2. Selectați un model de culoare.

**Comenzi rapide pentru meniu**

Aveți posibilitatea să setați tastele de navigare ca și comenzi rapide pentru a accesa meniurile favorite.

1. În modul Repaus, apăsați <**Meniu**> și selectați **Setări** → **Setări telefon** → **Scurtături**.
2. Selectați o tastă.
3. Selectați un meniu care să fie asociat tastei.

**Modul silențios**

Aveți posibilitatea să comutați telefonul în modul Silențios pentru a evita să deranjați alte persoane.

În modul Repaus, țineți apăsat [#].

**Blocarea telefonului**

Aveți posibilitatea să protejați telefonul împotriva utilizării neautorizate cu o parolă a telefonului. La pornire, telefonul va solicita parola.

1. În modul Repaus, apăsați <**Meniu**> și selectați **Setări** → **Securitate** → **Schimbare parolă**.
2. Introduceți parola implicită, **00000000**, apoi apăsați <**OK**>.
3. Introduceți o parolă nouă din 4 până la 8 cifre și apăsați <**OK**>.
4. Introduceți încă o dată parola nouă și apăsați <**OK**>.
5. Selectați **Blocare telefon**.
6. Selectați **Activare**.
7. Introduceți parola și apăsați <**OK**>.



## Efectuarea apelurilor/răspunsul la apeluri

### Efectuarea unui apel

1. Introduceți un prefix regional și un număr de telefon.
2. Apăsați [↶].
3. Pentru a termina apelul, apăsați [📞].

### Răspunsul la un apel

1. Când sună telefonul, apăsați [↶].
2. Pentru a termina apelul, apăsați [📞].

### Reglarea volumului în timpul unui apel

Apăsați [Volum].

## Mai mult decât telefon

*Începeți cu camera foto, cu muzică și alte caracteristici speciale*

## Utilizarea camerei foto



### Fotografierea

1. Deschideți telefonul.
2. În modul Repaus, țineți apăsat [📷] pentru a porni camera foto.
3. Îndreptați spre subiect lentila camerei foto.
4. Apăsați [OK/👉] pentru a fotografia. Fotografia este salvată automat.
5. Apăsați <Înapoi> pentru a face altă fotografie.

### Vizualizarea unei fotografii

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Cameră foto** → **Mergi la foto**.
2. Selectați fotografia dorită.

### Înregistrarea unui videoclip

1. În modul Repaus, țineți apăsat [  ] pentru a porni camera foto.
2. Apăsați [1] pentru a comuta în modul Înregistrare.
3. Apăsați [OK/  ] pentru a începe înregistrarea.
4. Pentru a opri înregistrarea, apăsați tasta funcțională din dreapta. Videoclipul este salvat automat.
5. Apăsați tasta funcțională din dreapta pentru a înregistra alt videoclip.

### Redarea unui videoclip

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Camera foto** → **Mergi la video**.
2. Selectați videoclipul dorit.

## Redarea fișierelor MP3

### Copierea fișierelor MP3 în telefon

Utilizați aceste metode:

- Descărcarea de pe Web ► pag. 47
- Descărcarea de la un computer utilizând Samsung PC Studio  
► Ghidul utilizatorului Samsung PC Studio
- Primire prin Bluetooth ► pag. 88
- Copiați fișiere pe o cartelă de memorie și introduceți cartela în telefon ► pag. 22

### Crearea unei liste de redare

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Aplicații** → **MP3 player**.
2. Apăsați <Opțiuni> și selectați **Deschidere** → **Album curent**.
3. Apăsați <Opțiuni> și selectați **Adăugare muzică din** → **Telefon** sau **SIM**.

### Crearea unei liste de redare

(continuare)

4. Apăsați [OK/↵] pentru a selecta fișierele dorite și apăsați <Adăug.>
5. Apăsați <Înapoi> pentru a reveni la ecranul player-ului MP3.

### Redarea de muzică MP3

1. Din ecranul player-ului MP3, apăsați [OK/↵].
2. În timpul redării, utilizați următoarele taste:
  - OK/↵: face pauză sau reia redarea.
  - Sus: deschide lista curentă de redare.
  - Stânga: revine la fișierul anterior. Când este ținut apăsat, merge înapoi într-un fișier.
  - Dreapta: trece la următorul fișier. Când este ținut apăsat, merge înainte într-un fișier.
  - Volum: reglează volumul.
  - Jos: oprește redarea.

## Navigarea pe Web

Utilizând un navigator încorporat Web, aveți posibilitatea să obțineți acces ușor la de pe Web pentru a accesa o diversitate de servicii și informații actuale și pentru a vă bucura de descărcările de conținut Web.

### Lansarea navigatorului Web


În modul Repaus, apăsați [OK/↵].

### Navigarea pe Web

- Pentru a derula elementele elementele navigatorului, apăsați [Sus] sau [Jos].
- Pentru a derula pagină cu pagină, apăsați [Volum].
- Pentru a selecta un element, apăsați <✓>.
- Pentru a reveni la pagina anterioară, apăsați <Înapoi> sau [C].
- Pentru a reveni la pagina de start, țineți apăsat [C].

### Navigarea pe Web

(continuare)

- Pentru a utiliza opțiunile navigatorului, selectați  sau apăsați [\*].
- Pentru a utiliza opțiunile pentru pagina Web, apăsați [#].

## Utilizarea agendei telefonice

### Adăugarea unei înregistrări

#### În memoria telefonului:

1. În modul Repaus, introduceți un număr de telefon și apăsați [OK/↵].
2. Selectați **Telefon** → un tip de număr.
3. Specificați informațiile despre contact: Prenume, Nume, Mobil, Pagină personală, Birou, Fax, Altele, Mesaje e-mail, Imagine apelant, Avertizare, Grup apelanți și Note.
4. Apăsați <**Salvare**> pentru a salva înregistrarea.

#### Pe cartela SIM:

1. În modul Repaus, introduceți un număr de telefon și apăsați [OK/↵].
2. Selectați **SIM**.
3. Introduceți un nume.
4. Apăsați [OK/↵] pentru a salva înregistrarea.

### Căutarea unei înregistrări

1. În modul Repaus, apăsați <**Contacte**>.
2. Selectați o înregistrare.
3. Derulați la un număr și apăsați [↶] pentru a-l forma sau [OK/↵] pentru a edita informațiile despre contact.

### Crearea și trimiterea unei cărți de vizită

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Agendă telefonică** → **Cartea mea de vizită**.
2. Specificați informațiile dvs. de contact.
3. Apăsați <Salvare> pentru a salva cartea de vizită.
4. Pentru a trimite altor persoane cartea de vizită, apăsați <Opțiuni> și selectați **Trimitere prin** → o metodă de trimitere.

## Trimiterea mesajelor

### Trimiterea unui mesaj de tip text (SMS)

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Mesaje** → **Creare mesaj** → **Mesaj text**.
2. Introduceți textul mesajului și apăsați [OK/↵].
3. Introduceți numerele de destinație.
4. Apăsați [OK/↵].

### Trimiterea unui mesaj multimedia (MMS)

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Mesaje** → **Creare mesaj** → **Mesaj multimedia**.
2. Selectați **Subiect**.
3. Introduceți subiectul mesajului și apăsați [OK/↵].
4. Selectați **Imagini & Video** sau **Ton**.

5. Pentru **Imagini & Video**, selectați **Adăugare imagine** sau **Adăugare video** și adăugați o imagine sau un videoclip.

Pentru **Ton**, selectați **Adăugare multimedia** și adăugați un clip audio.

6. Selectați un fișier media și apăsați **<Adăug.>**
7. Selectați **Mesaj**.
8. Introduceți textul mesajului și apăsați [OK/**↵**].
9. Apăsați **<Opțiuni>** și selectați **Trimitere**.
10. Introduceți numărul destinatarului sau adresele de e-mail.
11. Apăsați [OK/**↵**].

#### Trimiterea unui mesaj de e-mail

1. În modul Repaus, apăsați **<Meniu>** și selectați **Mesaje** → **Creare mesaj** → **Mesaje e-mail**.
2. Selectați **Subiect**.
3. Introduceți textul mesajului de e-mail și apăsați [OK/**↵**].
4. Selectați **Mesaj**.
5. Introduceți textul mesajului de e-mail și apăsați [OK/**↵**].
6. Selectați **Atașare fișier**.
7. Adăugați fișiere cu imagini, videoclipuri, muzică sau sunete sau fișiere document.
8. Apăsați **<Opțiuni>** și selectați **Trimitere**.
9. Introduceți adresele de e-mail.
10. Apăsați [OK/**↵**].

## Vizualizarea mesajelor

### Vizualizarea unui mesaj de tip text

Când apare o notificare:

1. Apăsați <Afișare>.
2. Selectați mesajul din Primate.

Din Primate:

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Mesaje** → **Mesajele mele** → **Primate**.
2. Selectați un mesaj text (✉).

### Vizualizarea unui mesaj multimedia

Când apare o notificare:

1. Apăsați <Afișare>.
2. Selectați mesajul din Primate.

Din Primate:

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Mesaje** → **Mesajele mele** → **Primate**.
2. Selectați un mesaj MMS (📎).

### Vizualizarea unui mesaj de e-mail

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Mesaje** → **Mesajele mele** → **Căsuță e-mail**.
2. Selectați **Verificare e-mail nou**.
3. Selectați un mesaj de e-mail sau un antet.
4. Dacă ați selectat un antet, apăsați <Opțiuni> și selectați **Reactivare**.

## Utilizarea dispozitivului Bluetooth

Telefonul este echipat cu tehnologie Bluetooth, care vă permite să conectați fără fir telefonul dv. la alte dispozitive Bluetooth, să faceți schimb de date cu acestea și să controlați telefonul de la distanță.

### Porniți Bluetooth

În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Setări** → **Bluetooth** → **Activare** → **Activat**.

### Căutarea și asocierea cu un dispozitiv Bluetooth

1. În modul Repaus, apăsați <Meniu> și selectați **Setări** → **Bluetooth** → **Dispozitivele mele** → **Căutare aparat nou**.
2. Selectați un dispozitiv.
3. Introduceți codul PIN al dispozitivului Bluetooth sau codul PIN al celui alt dispozitiv Bluetooth, dacă are unul, și apăsați <OK>. Când deținătorul celui alt dispozitiv introduce același cod, asocierea este completă.

### Trimiterea datelor

1. Accesați o aplicație, **Agendă telefonică**, **Manager fișiere** sau **Calendar**.
2. Selectați elementul pe care doriți să-l trimiteți.
3. Apăsați <Opțiuni> și selectați **Trimitere prin** → **Bluetooth**.
4. Selectați un dispozitiv.
5. Dacă este necesar, introduceți codul PIN Bluetooth și apăsați <OK>.

### Primirea datelor

Pentru a primi date prin Bluetooth, trebuie activată funcția Bluetooth a telefonului.

Dacă este necesar, apăsați <Da> pentru a confirma recepția.



## Utilizarea unei cartele de memorie

Aveți posibilitatea să utilizați o cartelă de memorie pentru a crește capacitatea telefonului.

### Informații importante despre cartela de memorie

- Ștergerea și scrierea frecventă vor micșora durata de funcționare a unei cartele de memorie.
- Nu scoateți o cartelă de memorie din telefon și nu închideți telefonul în timp ce se efectuează accesarea sau transferarea datelor. Prin aceasta poate să rezulte pierderea datelor și/sau deteriorarea cartelei sau a telefonului.
- Nu supuneți cartelele de memorie la șocuri puternice.
- Nu atingeți terminalele cartelei de memorie cu degetele sau cu obiecte metalice. Dacă este murdară, ștergeți cartela cu o cârpă moale.

- Păstrați cartelele de memorie ferite de copii mici sau de animalele de casă.
- Nu expuneți cartelele de memorie în locuri supuse la descărcări electrostatice și/sau interferențe electrice.

### Inserarea unei cartele de memorie

1. Glisați o cartelă de memorie în slotul pentru cartela de memorie, cu fața marcată orientată în jos.



2. Apăsați cartela în jos, până se fixează pe poziție.

### Scoaterea cartelei de memorie

1. Apăsați cartela de memorie astfel încât să se elibereze din telefon.

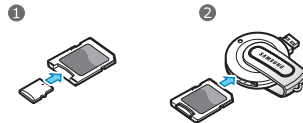


2. Glisați cartela afară din lăcaș.

### Utilizarea unui adaptor pentru cartelă

Utilizarea unui adaptor pentru cartelă și un cititor/inscripător USB pentru cartele, aveți posibilitatea să citiți cartela pe un PC.

1. Inserați o cartelă de memorie în adaptorul pentru cartelă, apoi adaptorul într-un cititor/inscripător de cartele.



**Utilizarea unui  
adaptor pentru  
cartelă**

(continuare)

2. Cuplați conectorul USB al cititorului/inscriptorului de cartele în portul USB al PC-ului.
3. Accesați discul de memorie corespunzător și copiați pe și de pe cartelă.



Dacă un nume de fișier are mai mult decât 52 de caractere, fișierul nu se va afișa pe telefon.

## Introducerea textului

*Moduri ABC, T9, Număr și Simbol*

Aveți posibilitatea să introduceți text pentru anumite funcții precum mesagerie, Agendă telefonică sau Calendar, utilizând modul ABC, modul T9, modul numeric și modul Simbol.

### Schimbarea modului de introducere a textului

Indicatorul modului de introducere a textului se afișează când cursorul este într-un câmp de tip text.

- Țineți apăsat [✱] pentru a comuta între modurile T9 (T9R<sub>Ab</sub>) și ABC (R<sub>Ab</sub>).
- Apăsați [✱] pentru a schimba între majuscule și minuscule (T9R<sub>Ab</sub> / T9R<sub>AB</sub> / T9R<sub>ab</sub>) sau pentru a comuta în modul Numeric (123).
- Țineți apăsat [#] pentru a comuta în modul Simbol(SYM).

## Utilizarea modului ABC

Apăsați tasta corespunzătoare până când pe ecran apare caracterul dorit.

Tastă	Caractere în ordinea afișării	
	Literă mare	Literă mică
1	. , - ? ! @ : ( ) / 1	
2	A B C Ä Å Æ Ç Γ 2	a b c ä å æ Γ 2
3	D E F É Δ Φ 3	d e f è é Φ 3
4	G H I Θ Ψ 4	g h i ì Ψ 4
5	J K L Λ 5	j k l Λ 5
6	M N O Ñ Ö Ø 6	m n o ñ ö ø 6
7	P Q R S Π Σ Ξ 7	p q r s β Σ Ξ 7
8	T U V Ü 8	t u v ü ù 8
9	W X Y Z Ω 9	w x y z Ω 9
0	+ = < > € £ \$ % & ¥ ¤ 0	

(crearea unui mesaj SMS cu codarea Alfabet GSM)

### Sfaturi pentru utilizarea modului ABC

- Pentru a introduce de două ori aceeași literă sau pentru a introduce o altă literă de la aceeași tastă, așteptați deplasarea automată către dreapta a cursorului sau apăsați [Dreapta]. Apoi introduceți litera următoare.
- Apăsați [#] pentru a insera un spațiu.
- Apăsați tastele de navigare pentru a muta cursorul.
- Pentru a șterge caracterele unul câte unul, apăsați [C]. Pentru a goli ecranul, țineți apăsat [C].

### Utilizarea modului T9

Modul predictiv T9 de introducere a textului vă permite să introduceți orice caracter folosind numai câte o apăsare pe tastă.

#### Introducerea unui cuvânt în modul T9

1. Apăsați [2] până la [9] pentru a începe introducerea unui cuvânt. Apăsați fiecare tastă o dată pentru fiecare literă.

De exemplu, apăsați [7], [2], [5], [8] și [8] pentru a introduce *Salut* în modul T9.

T9 intuiește cuvântul pe care îl tastați și poate să-l schimbe cu fiecare tastă pe care o apăsați.

2. Introduceți cuvântul complet, înainte de a edita sau a șterge caractere.
3. Când cuvântul se afișează corect, treceți la pasul 4. În caz contrar, apăsați [0] pentru a afișa variante de cuvinte alternative pentru tastele pe care le-ați apăsat. De exemplu, pentru *Ea* și *Da* utilizați [3] și [2].
4. Apăsați [#] pentru a insera un spațiu și introduceți cuvântul următor.

### Sfaturi pentru utilizarea modului T9

- Apăsați [1] pentru a introduce automat puncte sau apostrofuri.
- Apăsați tastele de navigare pentru a muta cursorul.
- Pentru a șterge caracterele unul câte unul, apăsați [C]. Pentru a goli ecranul, țineți apăsat [C].

### Adăugarea unui cuvânt la dicționarul T9

Această funcție poate să nu fie disponibilă pentru anumite limbi.

1. Introduceți cuvântul pe care îl adăugați.
2. Apăsați [0] pentru a afișa cuvinte alternative pentru apăsările de taste. Când nu mai există cuvinte alternative, pe linia de jos se afișează **Ortogr**.

3. Apăsați <Ortogr.>.
4. Utilizând modul ABC, introduceți cuvântul dorit și apăsați <Adăug.>

## Utilizarea modului numeric

Modul numeric vă permite să introduceți numere.

Apăsați tastele corespunzătoare cifrelor pe care le doriți.

## Utilizarea modului Simbol

Modul Simbol vă permite să introduceți simboluri.

Pentru	Apăsați
a afișa mai multe simboluri	[Sus] sau [Jos].
a selecta un simbol	tasta numerică corespunzătoare.
a șterge simbolul/simbolurile	[C].
a insera simbolul/simbolurile	<OK>.

## Funcții de apelare

### Caracteristici de apelare avansate

## Efectuarea unui apel

1. În modul Repaus, introduceți prefixul zonei și numărul de telefon.
2. Apăsați [↵].



- Apăsați [C] pentru a șterge ultima cifră sau țineți apăsat [C] pentru a șterge tot ecranul. Aveți posibilitatea să deplasați cursorul pentru a edita o cifră incorectă.
- Țineți apăsat [✱] pentru a introduce o pauză între numere.

## Efectuarea unui apel internațional

1. În modul Repaus, țineți apăsat [0]. Apare caracterul +.
2. Introduceți codul țării, prefixul zonei și numărul de telefon, apoi apăsați [↵].

## Reapelarea numerelor recente

1. În modul Repaus, apăsați [↵] pentru a afișa lista numerelor recente.
2. Derulați la numărul dorit și apăsați [↵].

### Efectuarea unui apel din agenda telefonică

După ce ați stocat un număr în agenda telefonică, aveți posibilitatea să apelați numărul selectându-l din Agenda telefonică. ► pag. 34

De asemenea, aveți posibilitatea să utilizați caracteristica de apelare rapidă pentru a asocia numerele cel mai frecvent apelate la anumite taste numerice. ► pag. 37

Aveți posibilitatea să apelați rapid un număr de pe cartela SIM utilizând numărul locației, asociat la stocare.

1. În modul Repaus, introduceți numărul locației numărului de telefon dorit și apăsați [#].
2. Apăsați [Stânga] sau [Dreapta] pentru a derula lista de numere.
3. Apăsați <Apelare> sau [↶] pentru a apela numărul dorit.

### Terminarea unui apel

Închideți telefonul sau apăsați [📞].

### Preluarea unui apel

Când primiți un apel, telefonul sună și afișează imaginea pentru apelul primit.

Pentru a răspunde la apel, apăsați [↶] sau <Accept>


### Sfaturi pentru a răspunde la un apel

- Când este activ **Răspuns orice tastă**, aveți posibilitatea să apăsați orice tastă pentru a răspunde la un apel, cu excepția [📞] și <Respingere>. ► pag. 83
- Apăsați <Respingere> sau [📞] pentru a respinge un apel.
- Țineți apăsat [Volum] pentru a respinge un apel sau a amuți soneria, în funcție de setarea **Tastă laterală**.  
► pag. 83

### Vizualizarea apelurilor pierdute

Dacă ați pierdut apeluri, pe ecran se afișează câte apeluri ați pierdut.

1. Apăsați <Afișare>.
2. Dacă este necesar, derulați lista apelurilor pierdute.

3. Apăsați [] pentru a apela numărul dorit.

## Utilizarea setului handsfree

Utilizați setul handsfree pentru a efectua sau a răspunde la apeluri fără a ține în mână telefonul.

Conectați setul handsfree la mufa din partea dreaptă a telefonului.

Butonul de la setul handsfree funcționează după cum se prezintă mai jos:

Pentru	Apăsați
a forma din nou ultimul apel	butonul, apoi apăsați-l din nou și țineți apăsat.
a răspunde la un apel	și țineți apăsat butonul.
a termina un apel	și țineți apăsat butonul.

## Opțiuni în timpul unui apel

În cursul unui apel, aveți posibilitatea să accesați mai multe funcții.

## Reglarea volumului în timpul unui apel

Utilizați [Volum] pentru a ajusta volumul din căști în timpul unui apel.


Apăsați [Mărire volum] pentru a crește nivelul volumului și [Micșorare volum] pentru a-l reduce.

## Reținerea/reluarea unui apel

Apăsați <Aștept.> sau <Reactivare> pentru a reține un apel sau a relua apelul.

## Efectuarea unui al doilea apel

Dacă rețeaua acceptă, aveți posibilitatea să efectuați un al doilea apel.

1. Apăsați <Aștept.> pentru a reține apelul.
2. Efectuați al doilea apel pe calea normală.
3. Apăsați <Schimb.> pentru a comuta între apeluri.
4. Apăsați <Opțiuni> și selectați **Terminare apel reținut** pentru a termina apelul reținut.
5. Pentru a încheia apelul curent, apăsați [.



## Cum se răspunde la un al doilea apel

Aveți posibilitatea să răspundeți la un apel primit când deja vorbiți la telefon, dacă rețeaua acceptă acest lucru și dacă ați activat caracteristica de apel în așteptare. ► pag. 87

1. Pentru a răspunde la apel, apăsați [↶]. Primul apel este automat pus în așteptare.
2. Apăsați <**Schimb.**> pentru a comuta între apeluri.

## Utilizarea caracteristicii Set difuzor-microfon

Utilizați difuzoarele stereofonice din lateralele telefonului pentru a vorbi și a asculta, cu telefonul situat la o distanță mică.

Apăsați [OK/↵] pentru a activa caracteristica Set difuzor-microfon. Apăsați din nou tasta pentru a comuta înapoi la cască.

## Utilizarea opțiunilor În convorbire

Apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa în timpul unui apel următoarele opțiuni:

- **Claritate voce pornită/Claritate voce oprită:** elimină zgomotul exterior și crește calitatea convorbirii, astfel încât persoana cu care vorbiți vă poate auzi clar chiar dacă vă aflați într-un loc zgomotos.
- **Microfon oprit/Microfon pornit:** oprește microfonul telefonului, astfel încât să nu vă poată auzi cealaltă persoană de la telefon sau îl pornește din nou.
- **Ton taste oprit/Pornire tonuri taste:** pornește sau oprește tonurile tastelor.

☒ Pentru comunicarea cu roboți telefonici sau cu sisteme telefonice computerizate, trebuie să se selecteze **Pornire tonuri taste**.
- **Agendă telefonică:** accesarea listei de contacte.

- **Trimitere DTMF:** trimiterea tonurilor DTMF (Dual tone multi-frequency) ca un grup. Tonurile DTMF sunt tonurile utilizate la telefoane pentru apelare prin tonuri, auzindu-se când apăsați tastele numerice. Această opțiune este utilă la introducerea unei parole sau a unui număr de cont atunci când apăsați un sistem automat, cum ar fi un serviciu bancar.
- **Mesaj:** citirea unui mesaj primit și trimiterea unui mesaj nou. ► pag. 51
- **Intrare în conferință:** configurarea unui apel cu mai mulți participanți prin adăugarea unui apelant în așteptare la un apel activ în momentul respectiv. Aveți posibilitatea să includeți maximum cinci persoane la un apel cu mai mulți participanți.
- **Separare de conferință:** susținerea unei conversații private cu unul dintre cei care iau parte la apelul cu mai mulți participanți. Ceilalți participanți pot să converseze unii cu alții. După conversația privată, selectați **Intrare în conferință** pentru a reveni la apelul cu mai mulți participanți.
- **Redirecționare:** redirecționarea apelului activ curent către un apelant în așteptare. Cei doi apelanți pot să discute între ei, dar dvs. sunteți deconectat de la apel.
- **Eliminare:** deconectarea unuia dintre cei care iau parte la apelul cu mai mulți participanți.
- **Terminare apel reținut:** deconectarea apelului în așteptare curent.
- **Serviciu SIM:** accesarea de servicii speciale, precum știri, timpul probabil, divertisment și servicii de localizare, furnizate de cartela SIM. Această opțiune este disponibilă când utilizați o cartelă SIM care acceptă meniuri SIM-AT.
- **Comutare hands free/Folosiți telefon:** comutarea apelului la un set de căști Bluetooth sau la un set auto mâini libere sau înapoi la telefon.

## **Funcțiile din meniu**

*Toate opțiunile din meniu listate*

### **Listă apeluri** (Meniul 1)

Utilizați acest meniu pentru a vizualiza apelurile pe care le-ați efectuat, le-ați primit sau le-ați pierdut și durata apelurilor. De asemenea, aveți posibilitatea să verificați costul apelurilor, în cazul în care această funcție este acceptată de cartela SIM.

Pentru a accesa acest meniu, apăsați **<Meniu>** în modul Repaus și selectați **Listă apeluri**.



#### **Contacte recente** (Meniul 1.1)

---

Acest meniu afișează cele mai recente apeluri efectuate, primite sau pierdute.

#### **Accesarea unui apel din listă**

1. Apăsați [Stânga] sau [Dreapta] pentru a selecta un tip de apel.
2. Apăsați [Sus] sau [Jos] pentru a derula lista de apeluri.

3. Apăsați [] pentru a apela un număr sau [OK/>] pentru a vizualiza detaliile unui apel.

### **Utilizarea opțiunilor pentru lista de apeluri**

În timpul vizualizării detaliilor apelului, apăsați **<Opțiuni>** pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Salvare ca și contacte:** salvarea numărului în agenda telefonică.
- **Trimitere mesaj:** trimiterea unui mesaj SMS sau MMS.
- **Ștergere:** ștergerea înregistrării apelului selectat sau a tuturor înregistrărilor.

#### **Apeluri pierdute** (Meniul 1.2)

---

Acest meniu afișează cele mai recente apeluri primite la care nu ați răspuns.

#### **Apeluri efectuate** (Meniul 1.3)

---

Acest meniu afișează cele mai recente apeluri efectuate.

#### **Apeluri primite** (Meniul 1.4)

---

Acest meniu afișează cele mai recente apeluri primite.

## Ștergere toate (Meniul 1.5)

Utilizați acest meniu pentru a șterge toate înregistrările din fiecare tip de apel.

1. Apăsați [OK/↵] pentru a bifa tipurile de apeluri de șters.
2. Apăsați <**Ștergere**>.
3. Apăsați <**Da**> pentru a confirma ștergerea.

## Durată apeluri (Meniul 1.6)

Acest meniu afișează jurnalul pentru duratele apelurilor efectuate și primite. Durata reală facturată de furnizorul de servicii poate să difere.

- **Durată ultimului apel:** verificați durata ultimului apel.
- **Total apeluri efectuate:** verificați durata totală a tuturor apelurilor pe care le-ați efectuat.
- **Total apeluri primite:** verificați durata totală a tuturor apelurilor pe care le-ați primit.
- **Resetare contoare:** resetați contoarele de apeluri. Trebuie să introduceți parola telefonului.



Parola este prestabilită la **00000000**. Aveți posibilitatea să schimbați această parolă. ► pag. 91

## Cost apeluri (Meniul 1.7)

Această funcție de rețea afișează costul apelurilor. Acest meniu este disponibil numai în cazul în care cartela SIM acceptă această funcție. Rețineți că nu se intenționează utilizarea acestei caracteristici pentru facturare.

- **Costul ultimului apel:** verificați costul ultimului apel.
- **Cost total:** verificați costul total al tuturor apelurilor. În cazul în care costul total depășește costul maxim setat în **Setare cost maxim**, trebuie să resetați contorul înainte de a avea posibilitatea să efectuați alt apel.
- **Cost maxim:** verificați limita costului maxim stabilit în **Setare cost maxim**.
- **Resetare contoare:** resetarea contoarelor de cost.
- **Setare cost maxim:** setați costul maxim permis pentru apeluri.
- **Preț/unitate:** setați prețul unitar care se aplică atunci când se calculează costul apelurilor.

## Agendă telefonică (Meniul 2)

Aveți posibilitatea să stocați numere de telefon pe cartela SIM și în memoria telefonului. Memoriile cartelei SIM și a telefonului, deși sunt fizic separate, sunt utilizate ca o singură entitate numită Agendă telefonică.



Pentru a accesa acest meniu, apăsați <Meniu> în modul Repaus și selectați **Agendă telefonică**.

### Listă contacte (Meniul 2.1)

---

Utilizați acest meniu pentru a căuta numere în Agenda telefonică.

#### Căutarea unei înregistrări

1. Introduceți primele litere ale numelui pe care doriți să-l găsiți.
2. Selectați din listă numele dorit.
3. Derulați la un număr și apăsați [>] pentru a-l forma sau [OK/>] pentru a edita informațiile despre contact.

## Utilizarea opțiunilor pentru agenda telefonică

În timpul vizualizării detaliilor despre contact, apăsați <Opțiuni> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Editare:** editarea informațiilor despre persoana de contact.
- **Trimitere mesaj:** trimiterea către numărul selectat a unui mesaj SMS, MMS sau de e-mail.
- **Copiere:** copierea numărului în memoria telefonului, pe cartela SIM sau în lista FDN.
- **Trimitere prin:** trimiterea contactului prin SMS, MMS, e-mail sau Bluetooth.
- **Ștergere:** ștergerea înregistrării selectate.
- **Imprimare prin Bluetooth:** imprimarea informațiilor despre contact prin conectarea telefonului la o imprimantă prin Bluetooth.

## Listă FDN (Meniul 2.2)

Utilizați acest meniu pentru a face o listă de contacte care să fie utilizată în modul FDN (Fixed Dialling Number - Număr de apelare fixată), în care telefonul permite efectuarea apelurilor numai către numerele de telefon specificate, în cazul în care cartela SIM acceptă această funcție. Aveți posibilitatea să activați modul FDN din meniul **Mod FDN**. ► pag. 92

### Adăugarea unui contact

1. Din Listă FDN, apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Adăugare**.
2. Introduceți codul PIN2 și apăsați <**OK**>.
3. introduceți informații despre contact:
  - **Nume**: asocierea unui nume.
  - **Număr de telefon**: adăugarea unui număr.
  - **Locație**: asocierea unui număr de locație.
4. Apăsați <**Salvare**>.

### Utilizarea opțiunilor pentru contacte

Aveți posibilitatea să accesați opțiunile pentru contacte apăsând <**Opțiuni**> în Listă contacte.

## Adăugare contact nou (Meniul 2.3)

Utilizați acest meniu pentru a adăuga un contact în agenda telefonică.

### Stocarea unui număr în memoria telefonului

1. Selectați **Telefon**.
2. Schimbați setările sau introduceți informații despre contact:
  - **Prenume/Nume**: asocierea unui nume.
  - **Mobil/Pagină personală/Birou/Fax/Altele**: adăugarea unui număr în oricare categorie.
  - **Mesaje e-mail**: asocierea unei adrese de e-mail.
  - **Imagine apelant**: asocierea unei imagini sau a unui videoclip ca imagine de identificare a apelantului pentru a vă avertiza despre un apel de la o anumită persoană.
  - **Avertizare**: asocierea unui ton de apel unic pentru a vă avertiza despre un apel de la o anumită persoană.



Setărilor specificate în **Imagine apelant** și **Avertizare** li se acordă prioritate față de setările pentru grup.

- **Grup apelanți:** asocierea numărului la un grup de apelare.
- **Note:** adăugarea unei note privind persoana.

3. Apăsați <**Salvare**> pentru a salva contactul.

### Stocarea unui număr pe cartela SIM

1. Selectați **SIM**.
2. introduceți informații despre contact:
  - **Nume:** asocierea unui nume.
  - **Număr de telefon:** adăugarea unui număr.
  - **Locație:** asocierea unui număr de locație.



Pentru a asocia o imagine de identificare a apelantului, a unui ton de apel sau a unui grup, contactul trebuie salvat în memoria telefonului.

3. Apăsați <**Salvare**> pentru a salva contactul.

### Grup apelanți (Meniul 2.4)

---

Utilizați acest meniu pentru a vă organiza contactele în grupuri de apelare.

### Adăugarea de membri la un grup de apelare

1. Selectați un grup.
2. Apăsați <**Adăug.**>
3. Apăsați [OK/**✓**] pentru a bifa contactele dorite.
4. Apăsați <**Adăug.**>

### Gestionarea grupurilor de apelare

În timpul vizualizării listei de grupuri, apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Afișare:** accesarea membrilor grupului selectat.
- **Adăugare:** adăugarea unui grup.
- **Editare:** schimbarea proprietăților grupului selectat.
- **Trimitere mesaj:** trimiterea unui mesaj SMS, MMS sau de e-mail la membrii doriți.
- **Ștergere:** ștergerea grupului selectat. Totuși, membrii grupului nu vor fi șterși din agenda telefonică.

## Apelare rapidă (Meniul 2.5)

Utilizați acest meniu pentru a asocia numere de apelare rapidă (de la 2 la 9) pentru opt dintre numerele cel mai frecvent apelate.

### Asocierea înregistrărilor de apelare rapidă

1. Selectați o tastă de la **2 la 9**. Tasta **1** este rezervată pentru serverul de mesagerie vocală.
2. Selectați din listă persoana de contact pe care o doriți.
3. Derulați la un număr, dacă are mai multe numere.
4. Apăsați **<Selectare>**.

### Gestionarea înregistrărilor de apelare rapidă

În timpul vizualizării ecranului Apelare rapidă, apăsați **<Opțiuni>** pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Adăugare:** asocierea unui număr unei taste neasociate. Aveți posibilitatea să selectați un contact din Agendă telefonică sau din Listă FDN.
- **Afișare:** afișarea numărului asociat tastei.
- **Schimbare:** asocierea unui alt număr unei taste asociate.
- **Eliminare:** ștergerea setării de apelare rapidă.

## Apelarea înregistrărilor de apelare rapidă

În modul Repaus, țineți apăsată tasta corespunzătoare.

## Cartea mea de vizită (Meniul 2.6)

Utilizați acest meniu pentru a face o carte de vizită și a o trimite altor persoane.

### Salvarea cărții de vizită

Procedura de creare a cărții de vizită este aceeași ca și cea pentru salvarea unui număr în memoria telefonului. ► pag. 35

### Utilizarea opțiunilor pentru cărți de vizită

După salvarea cărții de vizită, apăsați **<Opțiuni>** pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Editare:** editarea cărții de vizită.
- **Trimitere prin:** trimiterea cărții de vizită prin SMS, MMS, e-mail sau Bluetooth.
- **Schimbare carte vizită:** schimbarea cărții de vizită cu cartea de vizită a altei persoane prin Bluetooth.
- **Eliminare:** eliminarea informațiilor cărții de vizită.



- **Imprimare prin Bluetooth:** imprimarea cărții de vizită prin conectarea telefonului la o imprimantă prin Bluetooth.

### Număr propriu (Meniul 2.7)

---

Utilizați acest meniu pentru a vă verifica numerele de telefon sau pentru a asocia un nume la fiecare număr.

Modificările făcute aici nu afectează numerele reale de abonat de pe cartela SIM.

### Gestiune memorie (Meniul 2.8)

---

Utilizați acest meniu pentru gestionarea agendei telefonice.


- **Salvare implicită:** selectarea unei locații implicite de memorie pentru salvarea contactelor. Dacă selectați **Confirmare salvare**, telefonul vă va solicita să selectați o locație de memorie de fiecare dată când salvați un număr.
- **Copiere toate în telefon:** copierea în memoria telefonului a tuturor numerelor stocate pe cartela SIM.
- **Sortare după contacte:** sortarea contactelor după prenume sau după nume.

- **Ștergere toate:** ștergerea tuturor contactelor din memoria telefonului, din cartela SIM sau din lista FDN.
- **Stare memorie:** afișarea numerelor contactelor stocate în agenda telefonică.

### Listă numere servicii (Meniul 2.9)

---

Utilizați acest meniu pentru a vizualiza lista de numere SDN (Service Dialling Numbers - Numere apelare servicii) asociate de furnizorul de servicii, inclusiv numere de urgență și de obținere a numerelor de telefon ale abonaților. Acest meniu este disponibil numai în cazul în care cartela SIM acceptă SDN.

1. Derulați la numărul dorit și apăsați **<Afișare>**.
2. Apăsați **<Apelare>** sau [.

## Aplicații (Meniul 3)

Utilizați acest meniu pentru a juca jocuri Java, pentru a reda fișiere muzicale MP3 sau pentru a edita fotografii. Aveți posibilitatea să utilizați caracteristici convenabile, precum înregistrare voce, ceas deșteptător, calculator, convertor și cronometru.

Pentru a accesa acest meniu, apăsați <Meniu> în modul Repaus și selectați **Aplicații**.

### MP3 player (Meniul 3.1)

Utilizați acest meniu pentru a vă bucura de muzică. În primul rând, trebuie să salvați fișiere muzicale în memoria telefonului. Pentru a vă bucura de muzică de calitate înaltă, aveți posibilitatea să utilizați un set opțional de căști stereofonice Bluetooth.



Căștile normale nu sunt compatibile cu player-ul MP3.

## Descărcarea sau primirea de fișiere muzicale

Utilizați metodele următoare pentru a salva fișiere muzicale în memoria telefonului:

- Descărcarea de pe Web ► pag. 47
- Descărcarea de la un computer utilizând programul Samsung PC Studio ► Ghidul utilizatorului Samsung PC Studio
- Primire prin Bluetooth ► pag. 88
- Copiați fișiere pe o cartelă de memorie și introduceți cartela în telefon.

## Crearea unei liste de redare

Adăugați fișiere muzicale la lista de redare, astfel încât să aveți posibilitatea să le redați.

1. Din ecranul player-ului MP3, apăsați <Opțiuni> și selectați **Deschidere** → **Album curent**.
2. Apăsați <Opțiuni> și selectați **Adăugare muzică din** → **Telefon** sau **SIM**.
3. Apăsați [OK/↵] pentru a selecta fișierele dorite și apăsați <Adăug.>.

4. Apăsați <Înapoi> pentru a reveni la ecranul player-ului MP3.

### Redarea fișierelor muzicale

Din ecranul player-ului MP3, apăsați [OK/⏏].

În timpul redării, aveți posibilitatea să utilizați următoarele taste:

Tastă	Funcție
OK/⏏	Face pauză sau reia redarea.
Sus	Deschide lista curentă de redare.
Stânga	Merge la fișierul anterior. Când este ținut apăsat, se deplasează înapoi într-un fișier.
Dreapta	Trece la fișierul următor. Când este ținut apăsat, sare înainte într-un fișier.
Volum	Reglează volumul.
1	Schimbă modul de egalizare.
2	Schimbă animația de la redare.

Tastă	Funcție
3	Schimbă modul de repetare.
4	Activează sau dezactivează sunetul 3D.
5	Schimbă imaginea fațetei.
6	Setează player-ul MP3 pentru a reda muzica aleator.
7	Repetă o secțiune la alegere. Prin apăsarea acestei taste, începe o căutare a punctului de început. Pentru a căuta punctul de sfârșit, apăsați din nou această tastă. Pentru a opri repetarea, apăsați această tastă.
Jos	Oprește redarea.

### Utilizarea opțiunilor pentru player-ul MP3

Din ecranul player-ului MP3, apăsați <Opțiuni> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Redare/Pauză:** Începerea sau întreruperea redării.

- **Redare prin:** selectarea unui mod de ieșire a sunetului, **Telefon** sau **Casca audio Bluetooth**. Dacă ați selectat **Casca audio Bluetooth**, aveți posibilitatea să utilizați o cască Bluetooth și să efectuați căutarea căștii și conectarea la aceasta.

☒ Aveți posibilitatea să încercați conectarea prin Bluetooth de la cască. Pentru aceasta, telefonul trebuie să fie în modul Repaus.

- **Transfer către setul de căști audio Bluetooth/Transfer către telefon:** comutarea ieșirii de sunet către un set de căști Bluetooth sau către difuzorul telefonului.
- **Deschidere:** accesarea listei de redare curente sau a listei de albume curente.
- **Trimitere prin:** trimiterea fișierului prin e-mail sau Bluetooth.
- **Setare ca:** setarea fișierului ca ton de apel, ca ton de apel pentru o înregistrare din agenda telefonică sau ca melodie pentru alarmă.
- **Eliminare din lista de melodii:** eliminarea din lista de redare a fișierului selectat.
- **Setări:** schimbarea setărilor implicite pentru redarea fișierelor muzicale.

**Repetare:** selectarea unui mod de repetare.

**Amestecare:** setarea player-ului MP3 pentru a reda muzica aleator.

**Egalizator:** schimbarea setărilor egalizatorului.

**3D sound:** activarea sau dezactivarea sunetului 3D.

**Vizualizare:** schimbarea animației de la redare.

**Fundal MP3:** selectarea unui tip de fațetă

**Volum:** selectarea unui nivel al volumului.

- **Proprietăți:** accesarea proprietăților fișierului.

### Accesarea listei de redare

Din ecranul player-ului MP3, apăsați [Sus].

Apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Redare prin:** selectarea unui mod de ieșire a sunetului, **Telefon** sau **Casca audio Bluetooth**.
- **Adăugare muzică din:** adăugarea de fișiere la lista de redare.
- **Mergi la Album list:** accesarea listei de albume.
- **Mutare în:** mutarea fișierului selectat în altă listă de redare.

- **Copiere la:** copierea fișierului selectat în altă listă de redare.
- **Schimbare ordine:** mutarea fișierului selectat în poziția dorită în cadrul listei de redare.
- **Eliminare:** eliminarea din lista de redare a fișierului selectat sau a tuturor fișierelor.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților fișierului.

### Înregistrare voce (Meniul 3.2)

Utilizați acest meniu pentru a înregistra note vocale. O notă vocală poate să dureze până la o oră.

#### Înregistrarea unei note vocale

1. Apăsați [OK/↵] pentru a începe înregistrarea.
2. Vorbiți în microfon.  
Apăsați [OK/↵] pentru a face pauză sau pentru a relua înregistrarea.
3. Când terminați, apăsați <Salvare> sau [Jos]. Nota vocală se salvează în mod automat.
4. Apăsați [OK/↵] pentru a examina nota vocală.

#### Redarea unei note vocale

1. În ecranul Înregistrare voce, apăsați <Opțiuni> și selectați **Mergi la listă înregistrări**.
2. Selectați o notă vocală. Se redă nota vocală.

În timpul redării, utilizați următoarele taste:

Tastă	Funcție
OK/↵	Face pauză sau reia redarea.
Stânga	Merge înapoi într-o notă.
Dreapta	Sare înainte într-o notă.
Volum	Reglează volumul.
Jos	Oprește redarea.

#### Schimbarea setărilor de înregistrare voce

Aveți posibilitatea să schimbați setările de înregistrare pentru înregistrarea vocii. Înainte de înregistrarea unei note vocale, apăsați <Opțiuni> și selectați **Setări** pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Timp de înregistrare:** selectarea unei durate a înregistrării.  
**1 oră:** înregistrarea unei note vocale de maximum o oră.  
**Limită MMS:** înregistrarea unei note vocale pentru adăugare la un mesaj MMS.
- **Volum:** selectarea unui nivel al volumului.
- **Nume implicit:** schimbarea prefixului implicit al notei vocalei.
- **Vizualizare:** selectarea unei imagini pentru egalizator.

### Editor imagine (Meniul 3.3)

Utilizați acest meniu pentru a edita fotografiile utilizând diverse opțiuni ale instrumentului de editare.

1. Apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Imagine nouă** → **Deschidere** sau **Fotografieri**
2. Selectați o fotografie sau realizați o fotografie nouă.
3. Apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni și a edita fotografia:
  - **Efecte:** schimbarea nuanței culorii sau aplicarea unui efect special fotografiei.
  - **Reglare:** ajustarea luminozității imaginii, a contrastului sau a balanței de culori.
  - **Transformare:** rotirea sau răsturnarea fotografiei.
  - **Inserare:** adăugarea la fotografie a unui cadru decorativ, a unui emoticon sau a unei miniaturi.
  - **Anulare modificare:** anulează modificarea făcută imaginii.
4. Când ați terminat, apăsați <**Opțiuni**> și selectați una dintre următoarele opțiuni:
  - **Salvare ca:** salvarea fișierului sub alt nume.
  - **Setare ca:** setarea fișierului ca fundal sau ca imagine de identificare a apelantului pentru o înregistrare din agenda telefonică.
  - **Trimitere prin:** trimiterea fișierului prin MMS, e-mail sau Bluetooth.
  - **Partajare pentru Bluetooth:** partajarea fișierului cu alte dispozitive Bluetooth sau ascunderea fișierului astfel încât să nu poată fi accesat de alte dispozitive Bluetooth.
  - **Imprimare prin:** imprimarea fișierului prin conexiunea telefonului la imprimantă prin USB sau Bluetooth.

## Lumea JAVA (Meniul 3.4)

---

Utilizați acest meniu pentru a accesa jocurile implicate Java și aplicațiile Java descărcate.

### Cum se joacă un joc implicit

1. Selectați un joc.
2. Pentru a lansa jocul, apăsați pe orice tastă, cu excepția [↵].
3. Urmăriți instrucțiunile de pe ecran.

### Utilizarea opțiunilor pentru jocuri Java

Din lista de jocuri, apăsați <Opțiuni> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Pornire:** lansarea jocului selectat.
- **Ștergere:** ștergerea jocului.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților jocului.
- **Permise:** setarea permisiunilor pentru servicii cu tarife suplimentară, precum acces în rețea și SMS.
- **Actualizare:** se face upgrade la ultima versiune a aplicației.

- **Trimitere informații prin SMS:** trimiterea prin SMS a URL-ului care conține aplicația.
- **Stare memorie:** accesarea informațiilor privind memoria pentru aplicații.
- **Setări rețea:** selectarea unui profil de conexiune de utilizat pentru aplicații care necesită acces la rețea. De asemenea, aveți posibilitatea să adăugați sau să editați un profil. ► pag. 49

## Ora pe glob (Meniul 3.5)

---

Utilizați acest meniu pentru a seta fusul orar local și pentru a afla ce oră este în altă parte a lumii.

### Vizualizarea orei pe glob

1. Din harta lumii, apăsați [Stânga] sau [Dreapta] pentru a selecta fusul orar extern pe care doriți să-l vizualizați.
2. Pentru a seta alt fus orar, apăsați [Jos].
3. Apăsați [Stânga] sau [Dreapta] pentru a selecta fusul orar pe care doriți să-l vizualizați.
4. Apăsați [OK/↵].

## Aplicarea orei de vară

1. Din harta lumii, apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Setare ora de vară**.
2. Apăsați [OK/↵] pentru a bifa fusurile orare dorite.
3. Apăsați <**Salvare**>.

## Alarmă (Meniul 3.6)

Utilizați acest meniu pentru a seta alarma. Tipul de alertă pentru o alarmă normală corespunde setărilor pentru tipul alertei de apel. O alarmă pentru deșteptare nu este afectată de setările tonurilor.

### Setarea unei alarme

1. Selectați tipul de alarmă.
2. Selectați o opțiune pentru alarmă.
  - **Alarmă**: activarea alarmei.
  - **Oră alarmă**: introducerea orei la care să sune alarma.
  - **AM/PM**: setarea **AM** sau **PM** în formatul cu 12 ore.
  - **Zi alarmă**: bifarea zilei pentru alarmă.
  - **Ton alarmă**: selectarea unui ton pentru alarmă.
3. Apăsați <**Salvare**>.

## Oprirea unei alarme

- Pentru o alarmă, apăsați orice tastă.
- Pentru o alarmă de deșteptare, apăsați <**OK**> sau [OK/↵]. Apăsați orice tastă, cu excepția <**OK**> și [OK/↵], pentru a o determina să sune din nou după 5 minute. Aveți posibilitatea să faceți acest lucru de maximum 5 ori.

## Setarea alarmei să sune chiar dacă telefonul este oprit

Din ecranul Alarmă, selectați **Pornire automată** → **Activat**.

Dacă telefonul este oprit când este ora să sune alarma, telefonul pornește și sună alarma.

## Calculator (Meniul 3.7)

Utilizați acest meniu pentru a efectua funcțiile matematice elementare, precum adunarea, scăderea, înmulțirea și împărțirea.

1. Introduceți primul număr.
  - Apăsați <.()> pentru a insera un punct zecimal sau o paranteză.
  - Pentru a deplasa cursorul, apăsați [↔] sau [#].



## Funcțiile din meniu

2. Prin apăsarea tastelor de navigare, introduceți operația pentru calcul.
3. Introduceți al doilea număr.
4. Apăsați [OK/↵] pentru a vizualiza rezultatul.
5. Dacă este necesar, repetați de la pasul 2 pentru continuarea calculului.

### Convertor (Meniul 3.8)

---

Utilizați acest meniu pentru conversii obișnuite, precum cele valutare și de temperatură.

#### Efectuarea unei conversii

1. Selectați tipul dorit pentru instrumentul de conversie.
2. Apăsați [Stânga] sau [Dreapta] pentru a selecta unitatea originală și apăsați [Jos].
3. Introduceți valoarea pentru care faceți conversia, apoi apăsați [Jos].
  - Apăsați [\*] pentru a insera un punct zecimal.
  - Apăsați [#] pentru a schimba temperatura în pozitivă (+) sau negativă (-).

4. Apăsați [Stânga] sau [Dreapta] pentru a selecta unitatea în care faceți conversia.

Se afișează valoarea echivalentă a sumei introduse.

#### Utilizarea opțiunilor pentru convertor

Apăsați <Opțiuni> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Ștergere:** ștergerea valorilor curente.
- **Inversare:** inversarea conversiei.
- **Cursuri valutare:** editarea listei de cursuri valutare.

### Numărătoare inversă (Meniul 3.9)

---

Utilizați acest meniu pentru a stabili o perioadă de timp pe care să o contorizeze telefonul. Telefonul va suna o alarmă la expirarea perioadei specificate.

#### Pornirea temporizatorului

1. Apăsați <Setare>.
2. Introduceți durata pe parcursul căreia numărătoare inversă și apăsați <OK>.
3. Apăsați [OK/↵] pentru a porni numărătoarea inversă.

## Oprirea temporizatorului

- Apăsați orice tastă când sună temporizatorul pentru a-l opri.
- În ecranul Numărătoare inversă, apăsați [OK/↵] pentru a opri temporizatorul înainte de a suna.

## Cronometru (Meniul 3.10)

---

Utilizați acest meniu pentru a măsura timpul scurs. Durata maximă este de 10 ore.

1. Apăsați [OK/↵] pentru a porni cronometrul.
2. Apăsați [OK/↵] pentru a bifa un interval. Aveți posibilitatea să repetați acest pas pentru un total de 4 intervale.
3. Pentru a reseta cronometrul, apăsați <Reset.>.

## SIM-AT (Meniul 3.11)

---

Acest meniu este disponibil dacă utilizați o cartelă SIM-AT care acceptă meniuri SIM Application Tool Kit și oferă servicii suplimentare, cum ar fi știri, starea vremii, sport, divertisment și servicii de localizare. Serviciile disponibile pot fi diferite în funcție de pachetele oferite de furnizorul de servicii. Pentru detalii, consultați instrucțiunile cartelei SIM sau luați legătura cu furnizorul de servicii.

## Navigator WAP (Meniul 4)

Navigatorul Wireless Application Protocol (WAP - Protocol pentru aplicații fără fir) al telefonului vă permite să accesați de pe Web. Utilizând navigatorul Web, aveți posibilitatea să accesați informații actualizate și o mare diversitate de conținut media, precum imagini de fundal, tonuri de apel și fișiere muzicale.

Pentru a accesa acest meniu, apăsați <Meniu> în modul Repaus și selectați **Navigator WAP**.

## Pagină de start (Meniul 4.1)


---

Utilizați acest meniu pentru a vă conecta telefonul la rețea și a încărca pagina de pornire a furnizorului de servicii Wireless Web. În modul Repaus, aveți posibilitatea să apăsați și tasta [OK/↵].

## Navigarea cu navigatorul Web

Pentru	Apăsați
a derula elementele din navigator	[Sus] sau [Jos].
a derula pagină cu pagină	[Volum].
a selecta un element din navigator	<✓>.
a reveni la pagina anterioară	<Înapoi> sau [C].
a reveni la pagina de pornire	și țineți apăsat [C].

## Utilizarea opțiunilor pentru navigator

1. Selectați  sau apăsați [\*].
2. Selectați una dintre opțiunile navigatorului:
  - **Înapoi:** revenire la pagina anterioară.
  - **Pagină de pornire:** revenire la pagina de start.
  - **Ieșire:** se iese din navigatorul Web.
  - **Reîncărcare:** reîncărcarea paginii curente.
  - **Afișare URL:** afișarea adresei URL a paginii Web curente. De asemenea, aveți posibilitatea să setați pagina curentă ca pagină de start pentru navigatorul Web.


- **Despre...:** accesarea proprietăților navigatorului Web.

## Utilizarea opțiunilor din pagina Web

Pentru oricare pagină Web, apăsați [#] pentru a accesa opțiunile următoare:

- **Mergi la URL:** introducerea manuală a unei adrese URL.
- **Favorite:** comutarea la meniul **Favorite**.
- **Mesaje:** verificarea mesajelor stocate în directorul **Mesajele mele**. De asemenea, aveți posibilitatea să creați și să trimiteți un mesaj SMS. ► pag. 53
- **Manager fișiere:** comutarea la meniul **Manager fișiere**. ► pag. 65

## Ieșirea din navigator

Apăsați [] pentru a ieși din navigator.

## Favorite (Meniul 4.2)

Utilizați acest meniu pentru a salva adrese URL pentru a accesa rapid un site Web.

## Adăugarea unui element favorit

1. Selectați o locație liberă.

2. Introduceți un nume pentru elementul favorit și apăsați [Jos].
3. Introduceți o adresă URL.
4. Apăsați [OK/↵] pentru a salva elementul favorit.

### Accesarea unei pagini marcate ca favorită

Prin selectarea unui element favorit se lansează navigatorul Web și se accesează pagina Web asociată.

### Utilizarea opțiunilor pentru elementele favorite

După salvarea unui element, apăsați <Opțiuni> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Mergi:** accesarea site-ului Web.
- **Editare:** editarea adresei și numelui elementului favorit.
- **Ștergere:** ștergerea elementului favorit selectat sau a tuturor elementelor favorite.

### Mergi la URL (Meniul 4.3)

Utilizați acest meniu pentru a introduce manual adresa URL a unui site Web și a accesa site-ul.

### Ștergere cache (Meniul 4.4)

Utilizați acest meniu pentru a șterge memoria cache, care este memoria temporară a telefonului, în care se stochează paginile Web accesate cel mai recent.

### Setări server (Meniul 4.5)

Utilizați acest meniu pentru a configura serverele pentru navigatorul Web. Contactați furnizorul de servicii pentru detalii privind opțiunile pentru setări.

Pentru fiecare server, sunt disponibile următoarele opțiuni:

- **Nume profil:** asocierea unui nume la profilul serverului.
- **URL pagina de start:** introducerea adresei paginii de start.
- **Purtător:** selectarea purtătorului pentru fiecare tip de adresă de rețea accesată.
- **Proxy:** selectează dacă telefonul utilizează sau nu un server proxy pentru lansarea navigatorului Web. Furnizorul de servicii vă poate spune dacă rețeaua necesită un server proxy și vă poate da setările corecte.

- **Setări GPRS:** particularizarea următoarelor setări pentru rețeaua GPRS:

*Când opțiunea proxy este setată pe **Activare**:*

**Tip proxy:** introducerea adresei gateway-ului Web.

**Port proxy:** introducerea numărului portului.

**APN:** introducerea numelui punctului de acces al gateway-ului rețelei GPRS.

**Utilizator:** introducerea identității utilizatorului.

**Parolă:** introducerea parolei.

*Când opțiunea proxy este setată pe **Dezactivare**:*

**DNS1:** introducerea adresei principale.

**DNS2:** introducerea adresei secundare.

**APN:** introducerea numelui punctului de acces al gateway-ului rețelei GPRS.

**Utilizator:** introducerea identității utilizatorului.

**Parolă:** introducerea parolei.

- **Setări GSM:** particularizarea următoarelor setări pentru rețeaua GSM:

*Când opțiunea proxy este setată pe **Activare**:*

**Tip proxy:** introducerea adresei gateway-ului Web.

**Port proxy:** introducerea numărului portului.

**Apelare număr:** introducerea numărului de telefon al serverului PPP.

**Utilizator:** introducerea identității utilizatorului.

**Parolă:** introducerea parolei.

**Tip apel date:** selectarea unui tip de apel de date.

*Când opțiunea proxy este setată pe **Dezactivare**:*

**DNS1:** introducerea adresei principale.

**DNS2:** introducerea adresei secundare.

**Apelare număr:** introducerea numărului de telefon al serverului PPP.

**Utilizator:** introducerea identității utilizatorului.

**Parolă:** introducerea parolei.

**Tip apel date:** selectarea unui tip de apel de date.

### **Profil curent** (Meniul 4.6)

---

Utilizați acest meniu pentru a activa unul dintre serverele proxy pe care le-ați configurat.

## Mesaje (Meniul 5)

Utilizați meniul **Mesaje** pentru a trimite și a primi mesaje scurte, mesaje multimedia și mesaje de e-mail. De asemenea, aveți posibilitatea să utilizați caracteristicile pentru mesaje server, mesagerie vocală și mesaje info.

Pentru a accesa acest meniu, apăsați <**Meniu**> în modul Repaus și selectați **Mesaje**.

### Creare mesaj (Meniul 5.1)

Utilizați acest meniu pentru a crea și a trimite mesaje de tip text, mesaje multimedia sau mesaje de e-mail.

#### Mesaj text (Meniul 5.1.1)

Serviciul de mesaje scurte (Short Message Service - SMS) vă permite să trimiteți sau să primiți mesaje de tip text inclusiv imagini, clipuri audio și imagini animate.

1. Introduceți mesajul.



Numărul maxim de caractere permise într-un mesaj scurt este diferit în funcție de furnizorul de servicii. Dacă mesajul depășește numărul maxim de caractere, telefonul va scinda mesajul.

2. Apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni pentru crearea unui mesaj:

- **Inserare:** adăugarea unui model, a unei înregistrări în agenda telefonică sau a unui element favorit.
- **Adăugare imagine/Adăugare animație/Adăugare melodie:** atașarea unei imagini simple, a unei imagini animate sau a unei melodii.
- **Atașare:** adăugarea unei cărți de vizită sau a datelor dintr-un calendar ca atașări la formatul de date.
- **Stil text:** schimbarea atributelor textului.

3. Când ați terminat, apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Numai trimitere** sau **Salvează și trimite**.

4. Introduceți un număr de destinație.

Pentru a trimite mesajul către mai mulți destinatari, completați câmpurile de destinație.

5. Apăsați [OK/↵].

#### Mesaj multimedia (Meniul 5.1.2)

Serviciul de mesaje multimedia (Multimedia Message Service - MMS) livrează mesaje care conțin o combinație de text, imagini, videoclipuri și clipuri audio, de la telefon la alt telefon sau de la telefon la o adresă de e-mail.

1. Selectați linia **Subiect**.
2. Introduceți subiectul și apăsați [OK/↵].
3. Selectați linia **Imagini & Video** sau **Ton** și adăugați un fișier imagine, video sau audio.



- Dimensiunea maximă permisă pentru un mesaj poate să fie diferită, în funcție de furnizorul de servicii.
- În funcție de tipul de fișier, unele fișiere nu pot fi redirecționate.

4. Selectați linia **Mesaj**.
5. Introduceți textul și apăsați [OK/↵].
6. Apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni pentru editarea mesajului:
  - **Editare**: editarea subiectului sau textului mesajului.
  - **Schimbare imagine/Schimbare video/Schimbare sunet**: înlocuirea imaginii, videoclipului sau clipului audio cu alta/altul.
  - **Adăugare pagină**: adăugarea de pagini. Treceți de la o pagină la alta apăsând [Stânga] sau [Dreapta] în ecranul mesajului.
  - **Ștergere pagină**: ștergerea paginii adăugate.

- **Editare pagină**: setarea duratei paginii sau mutarea paginii curente la pagina anterioară sau următoare.
- **Atașare**: atașarea cărților de vizită sau a datelor din calendar ca atașare la formatul de date sau ca fișiere document stocate în directorul **Alte fișiere**.
- **Eliminare subiect/Eliminare suport/Eliminare sunet/Eliminare mesaj**: ștergerea subiectului, a imaginii, a clipului audio sau a textului.

7. Când ați terminat, apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Trimitere**.
8. Introduceți un număr de telefon sau o adresă de e-mail. Pentru a trimite mesajul către mai mulți destinatari, completați câmpurile de destinație suplimentare.
9. Apăsați [OK/↵].

### Mesaje e-mail (Meniul 5.1.3)

Aveți posibilitatea să trimiteți și să primiți mesaje de e-mail care să includă text, audio și imagini. Pentru a utiliza această funcție, trebuie să vă abonați la un serviciu de e-mail și să configurați un cont și un profil de e-mail. ► pag. 62, pag. 63

1. Selectați linia **Subiect**.

2. Introduceți subiectul mesajului de e-mail și apăsați [OK/↵].
3. Selectați linia **Mesaj**.
4. Introduceți textul mesajului de e-mail și apăsați [OK/↵].
5. Selectați linia **Atașare fișier** și pentru a adăuga fișiere selectați una dintre opțiunile următoare:
  - **Adăugare imagine/Adăugare video/Adăugare sunete/Adăugare muzică:** adăugarea de articole stocate în memoria telefonului.
  - **Adăugare alte fișiere:** adăugarea de fișiere document stocate în directorul **Alte fișiere**.
  - **Adăugare din cartela de memorie:** adăugarea de fișiere stocate pe o cartelă de memorie.
  - **Atașare:** atașarea de cărți de vizită sau de date din calendar ca atașări la formatul de date.
6. Apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni și a edita mesajul de e-mail:
  - **Editare:** editarea subiectului sau a textului.
  - **Eliminare subiect/Eliminare mesaj:** ștergerea subiectului sau a textului.
  - **Eliminare:** ștergerea atașării selectate sau a tuturor atașărilor.

- **Eliminare toate atașamentele:** ștergerea tuturor atașărilor.

7. Când ați terminat, apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Trimitere**.
8. Introduceți o adresă de e-mail.  
Pentru a trimite mesajul de e-mail către mai mulți destinatari, completați câmpurile de destinație suplimentare.
9. Apăsați [OK/↵].

### Mesajele mele (Meniul 5.2)

Utilizați acest meniu pentru a accesa mesaje pe care le-ați primit, pe care le-ați trimis sau a căror trimitere nu a reușit.

#### Primate (Meniu 5.2.1)

În acest director sunt stocate toate mesajele primite, cu excepția mesajelor de e-mail.


#### Vizualizarea unui mesaj

Următoarele pictograme pot să apară pe lista de mesaje pentru a arăta tipul de mesaj:



## Funcțiile din meniu

-  SMS
-  MMS
-  Notificări MMS
-  Mesaje server

 O pictogramă ! lângă un mesaj semnifică faptul că mesajul are prioritate înaltă. O pictogramă gri a unui mesaj indică prioritate scăzută.

### Utilizarea opțiunilor pentru mesaje

În timpul vizualizării unui mesaj, apăsați <Opțiuni> pentru a accesa următoarele opțiuni:

#### Mesaje SMS

- **Răspuns prin:** răspuns către expeditor prin SMS sau MMS.
- **Transfer:** redirecționarea mesajului către alte persoane.
- **Ștergere:** ștergerea mesajului.
- **Mutare la telefon/Mutare la SIM:** mutarea mesajului între cartela SIM și memoria telefonului.
- **Adăugare la listă blocare:** adăugarea numărului expeditorului la lista Blocare.

- **Extragere adresă:** extragerea din mesaj a URL-urilor, a adreselor de e-mail sau a numerelor de telefon.
- **Extragere tip de media:** salvarea conținutului media din mesaj în memoria telefonului.
- **Imprimare prin Bluetooth:** imprimarea mesajului prin conectarea telefonului la o imprimantă prin Bluetooth.
- **Protecție:** protejarea mesajului la ștergere.

#### Notificări/Mesaje MMS

- **Reactivare:** preluarea mesajului MMS de pe server.
- **Răspuns prin SMS:** trimiterea unui mesaj de răspuns prin SMS.
- **Răspuns prin MMS la:** trimiterea unui mesaj de răspuns prin MMS către expeditor sau către toți destinatarii.
- **Transfer:** redirecționarea mesajului către alte persoane.
- **Ștergere:** ștergerea mesajului.
- **Adăugare la listă blocare:** adăugarea numărului expeditorului la lista Blocare.
- **Extragere adresă:** extragerea din mesaj a URL-urilor, a adreselor de e-mail sau a numerelor de telefon.

- **Extragere tip de media:** salvarea conținutului media din mesaj în memoria telefonului.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților mesajului.

#### Mesaje server

- **Mergi la URL:** conectare la URL-ul specificat în mesaj.
- **Ștergere:** ștergerea mesajului.
- **Extragere adresă:** extragerea din mesaj de adrese URL, adrese de e-mail sau numere de telefon.

#### Rapoarte de livrare

- **Ștergere:** ștergerea raportului.

#### Mesaje de configurare

- **Instalare:** aplicarea la telefon a valorii configurației din mesaj.
- **Ștergere:** ștergerea mesajului.
- **Extragere adresă:** extragerea din mesaj de adrese URL, adrese de e-mail sau numere de telefon.
- **Protecție:** protejarea mesajului la ștergere.

#### Ciornă (Meniul 5.2.2)

În acest director sunt stocate mesaje pe care le-ați salvat pentru a le trimite ulterior.

Când selectați un mesaj SMS sau de e-mail, acesta se deschide în modul Editare, astfel încât aveți posibilitatea să editați și/sau să trimiteți mesajul.

Când selectați un mesaj MMS, acesta se deschide în modul Examinare așa cum ar face-o un mesaj din Primite. Pentru a edita un mesaj MMS, apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Editare**.

#### În curs de trimitere (Meniul 5.2.3)

În acest director sunt stocate mesaje pe care telefonul încearcă să le trimită sau nu a reușit să le trimită.

În timpul vizualizării unui mesaj, apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Deschidere fișier:** deschiderea fișierului atașat.
- **Salvare fișier:** salvarea în memoria telefonului a fișierului atașat.
- **Trimitere din nou:** se reîncearcă trimiterea mesajului.
- **Transfer:** redirecționarea mesajului către alte persoane.

- **Ștergere:** ștergerea mesajului.
- **Mutare la telefon/Mutare la SIM:** mutarea mesajului între cartela SIM și memoria telefonului.
- **Imprimare prin Bluetooth:** imprimarea mesajului prin conectarea telefonului la o imprimantă prin Bluetooth.
- **Protecție:** protejarea mesajului la ștergere.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților fișierului.

### Trimise (Meniul 5.2.4)

În acest director sunt stocate mesaje pe care le-ați trimis cu succes.

În timpul vizualizării unui mesaj, apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Deschidere fișier:** deschiderea fișierului atașat.
- **Salvare fișier:** salvarea în memoria telefonului a fișierului atașat.
- **Transfer:** redirecționarea mesajului către alte persoane.
- **Ștergere:** ștergerea mesajului selectat.
- **Mutare la telefon/Mutare la SIM:** mutarea mesajului între cartela SIM și memoria telefonului.

- **Imprimare prin Bluetooth:** imprimarea mesajului prin conectarea telefonului la o imprimantă prin Bluetooth.
- **Protecție:** protejarea mesajului la ștergere.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților fișierului.




### Căsuță e-mail (Meniul 5.2.5)

În acest director sunt stocate mesaje de e-mail pe care le-ați primit.

### Vizualizarea unui mesaj de e-mail

1. Apăsați <**Selectare**> când se afișează **Verificare e-mail nou** pentru a prelua de la server mesajele noi de e-mail. Telefonul verifică serverul de e-mail și descarcă mesajele noi de e-mail.

În listă pot să apară următoarele pictograme pot arăta starea mesajelor de e-mail:

-  Preluat de la server
-  În curs de preluare
-  Nu s-a reușit preluarea



O pictogramă ! lângă un mesaj semnifică faptul că mesajul are prioritate înaltă. O pictogramă gri a unui mesaj indică prioritate scăzută.

2. Selectați un mesaj de e-mail sau un antet.
3. Apăsați [Volum] pentru a vizualiza alte pagini din e-mail.  
Țineți apăsat [Volum] pentru a vă deplasa la prima sau la ultima pagină din mesajul de e-mail.
4. Apăsați [\*] sau [#] pentru a-l vizualiza pe cel următor sau pe cel anterior e-mail.

### Utilizarea opțiunilor de e-mail

În timpul vizualizării mesajului sau antetului de e-mail, apăsați <Opțiuni> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Reactivare:** preluarea corpului mesajului de e-mail de la serverul de e-mail.
- **Deschidere fișier:** deschiderea fișierului atașat.
- **Salvare fișier:** salvarea în memoria telefonului a fișierului atașat.
- **Răspuns la:** trimiterea unui răspuns către expeditor sau către toți destinatarii.
- **Transfer:** redirecționarea mesajului de e-mail către alte persoane.

- **Ștergere:** ștergerea mesajului de e-mail din memoria telefonului sau atât din memoria telefonului cât și de pe serverul de e-mail.
- **Adăugare la listă blocare:** adăugarea adresei de e-mail a expeditorului sau a subiectelor la lista Blocare.
- **Extragere adresă:** extragerea de URL-uri, de adrese de e-mail și de numere de telefon.
- **Decupare atașament:** salvarea atașării selectate sau a tuturor atașărilor din mesajul de e-mail în memoria telefonului.
- **Imprimare prin Bluetooth:** imprimarea mesajului prin conectarea telefonului la o imprimantă prin Bluetooth.
- **Protecție:** protejarea mesajului la ștergere.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților mesajului de e-mail.

### Directorul meu (Meniul 5.2.6)

Utilizați acest meniu pentru a vizualiza mesajele pe care le-ați mutat în acest director utilizând opțiunea **Mutare în directorul meu** în timpul vizualizării unei liste de mesaje.

## Șabloane (Meniul 5.3)

---

Utilizați acest meniu pentru a crea și a utiliza șabloane ale mesajelor utilizate frecvent.

### Modele text (Meniul 5.3.1)

Aveți posibilitatea să creați modele SMS cu propoziții pe care le utilizați frecvent, astfel încât să aveți posibilitatea să le preluați și să le inserați în timpul compunerii unui mesaj SMS.

#### Crearea unui model

1. Selectați o locație liberă.
2. Introduceți un mesaj și apăsați [OK/↵].

#### Utilizarea opțiunilor pentru modele

Din lista de modele text, apăsați <Opțiuni> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Editare:** editarea modelului.
- **Trimitere mesaj:** crearea și trimiterea unui mesaj.
- **Ștergere:** ștergerea modelului selectat.

## Șablon MMS (Meniul 5.3.2)

Când accesați acest meniu, aveți posibilitatea să vizualizați lista de șabloane.

Din lista de modele, apăsați <Opțiuni> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Afișare:** deschiderea modelului selectat.
- **Trimitere mesaj:** crearea și trimiterea unui mesaj.
- **Editare:** editarea modelului selectat.
- **Adăugare nou:** adăugarea unui șablon.
- **Ștergere:** ștergerea șablonului selectat sau a tuturor șabloanelor. Nu aveți posibilitatea să ștergeți șabloanele prestabilite.

## Ștergere toate (Meniul 5.4)

---

Utilizați acest meniu pentru a șterge dintr-o dată toate mesajele din fiecare tip de mesaje.

1. Apăsați [OK/↵] pentru a selecta directorul de mesaje dorit.
2. Apăsați <Ștergere>.
3. Apăsați <Da> pentru a confirma ștergerea.

## Setări (Meniul 5.5)

Utilizați acest meniu pentru a configura diverse opțiuni în vederea utilizării serviciului pentru mesaje.

### Mesaj text (Meniul 5.5.1)

Aveți posibilitatea să configurați setările SMS.

- **Setări trimitere:** configurați opțiunile pentru trimiterea mesajelor SMS:

**Cale răspuns:** se permite destinatarilor să vă răspundă prin serverul SMS.

**Raport livrare:** setarea rețelei astfel încât să vă informeze când mesajele au fost livrate.

**Suport caractere:** selectarea unui tip de codare a caracterelor. Dacă selectați **Auto**, telefonul comută tipul de codare din **Alfabet GSM** în **Unicode** dacă introduceți un caracter **Unicode**. Utilizarea codării **Unicode** va reduce la aproximativ jumătate numărul maxim de caractere dintr-un mesaj. Dacă acest meniu nu este afișat, telefonul este în mod implicit în modul **Auto** de codare a caracterelor.

**Perioadă de valabilitate:** setarea duratei de stocare a mesajelor pe serverul SMS.

**Tip mesaj:** setarea tipului de mesaj implicit. Rețeaua poate face conversia mesajelor în formatul selectat.

**Centru servicii:** stocarea sau schimbarea numărului serverului SMS.

- **Blocare număr:** setarea listei de numere blocate pentru a respinge mesajele SMS de la anumite numere de telefon.

### Mesaj multimedia (Meniul 5.5.2)

Aveți posibilitatea să configurați setările MMS.

- **Setări trimitere:** configurarea opțiunilor pentru trimiterea mesajelor MMS:

**Raport livrare:** setarea rețelei astfel încât să vă informeze când mesajele au fost livrate.

**Ascundere adresă:** setarea adresei astfel încât să fie ascunsă la telefonul destinatarului.

**Confirmare citire:** solicitarea de la fiecare destinatar a unui raport că mesajul a fost citit de destinatar.

**Prioritate:** setarea nivelului de prioritate a mesajelor.

**Data expirare:** setarea duratei de stocare a mesajelor pe serverul MMS.

**Livrare după:** setarea unei perioade de întârziere înainte de expedierea mesajelor.

**Trimitere dimensiune:** selectarea pentru mesaje a unei dimensiuni maxime permise a elementelor atașate.

- **Setări primire:** configurarea opțiunilor pentru primirea mesajelor MMS:

**Respingere anonime:** respingerea mesajelor de la expeditori necunoscuți.

**Reclamă permisă:** acceptarea reclamelor.

**Raport permis:** setarea rețelei pentru a informa expeditorul când v-a fost furnizat un mesaj.

**Recepție acasă:** determină dacă telefonul preia automat mesaje noi când sunteți în zona de acoperire.

**Recepție în roaming:** determină dacă telefonul preia automat mesaje noi când sunteți în roaming în altă rețea. Pentru recepția în rețea și recepția în roaming există următoarele opțiuni:

- **Automată:** telefonul preia automat mesajele din server.

- **Respingere:** telefonul respinge toate mesajele.

- **Manuală:** telefonul afișează notificări. Utilizați opțiunea **Reactivare** pentru a descărca manual mesaje noi.

- **Profile MMS:** configurarea setărilor de rețea necesare pentru MMS.

**Profil curent:** selectarea unui profil.

**Setări server:** particularizarea opțiunilor pentru fiecare profil.

- **Nume profil:** asocierea unui nume la profilul MMS.

- **URL server:** introducerea adresei serverului MMS propriu.

- **Proxy:** conectare la rețeaua GPRS utilizând serverul proxy.

- **Setări GPRS:** particularizarea setărilor necesare pentru conectare la rețeaua GPRS.

*Când opțiunea proxy este setată pe **Activare**:*

**Adresă IP:** introducerea adresei gateway-ului.

**Port:** introducerea numărului portului.

**APN:** introducerea numelui punctului de acces, utilizat pentru adresa rețelei GPRS.

**Utilizator:** introducerea identității utilizatorului.

**Parolă:** introducerea parolei.

*Când opțiunea proxy este setată pe **Dezactivare**:*

**DNS1:** introducerea adresei principale.

**DNS2:** introducerea adresei secundare.

**APN:** introducerea numelui punctului de acces, utilizat pentru adresa rețelei GPRS.

**Utilizator:** introducerea identității utilizatorului.

**Parolă:** introducerea parolei.

- **Versiune:** selectarea unei versiuni OMA disponibile și a unei limite a dimensiunii maxime pentru trimiterea sau primirea mesajelor.



În funcție de furnizorul de servicii, este posibil ca dimensiunea maximă de 295KO să nu fie acceptată. În acest caz, reîncercați după ce schimbați setarea la 100KO.

- **Blocare număr:** setarea listei de numere blocate pentru a respinge mesaje MMS de la anumite numere de telefon.

## Mesaje e-mail (Meniul 5.5.3)

Aveți posibilitatea să configurați setările pentru mesajele de e-mail.

- **Setări trimitere:** configurarea opțiunilor pentru trimiterea mesajelor de e-mail:

**Salvare copie:** trimiterea unei copii a mesajului de e-mail către contul propriu de e-mail.

**Confirmare livrare:** setarea rețelei astfel încât să vă informeze când mesajele de e-mail au fost livrate.

**Confirmare citire:** trimiterea unei solicitări de răspuns împreună cu mesajul de e-mail.

**Prioritate:** selectarea nivelului de prioritate a mesajelor de e-mail.

**Include semnătură:** atașarea propriului nume, a numărului de telefon sau a unei note simple la mesajele de e-mail.

**Editare nume:** editarea numelui din semnătură.

**Editare nr. telefon:** editarea numărului de telefon din semnătură.

**Salvare semnătură:** editarea liniei etichetă din semnătură.



- **Setări primire:** configurarea opțiunilor pentru primirea mesajelor de e-mail:  
**Verificare interval:** determină frecvența cu care telefonul verifică serverul cu privire la primirea de mesaje de e-mail.  
În cazul în care selectați **Neutilizat**, aveți posibilitatea să utilizați funcția Verificare e-mail nou pentru a verifica manual mesajele de e-mail.  
**Confirmare citire:** determină dacă telefonul trimite sau nu o solicitare de confirmare a citirii pentru mesajele de e-mail primite.  
Dacă selectați **Anunț**, telefonul vă reamintește să trimiteți o confirmare de citire.  
**Opțiune de reactivare:** setarea ca telefonul să descarce numai anteturile sau atât anteturile cât și corpurile mesajelor de e-mail.  
**Opțiuni ștergere:** determină dacă mesajele de e-mail sunt șterse imediat sau la următoarea conectare la server.  
**Dimensiune maximă:** determină dimensiunea maximă pentru primirea mesajelor de e-mail. Telefonul va respinge mesajele de e-mail care depășesc dimensiunea specificată.

**Lăsați o copie a mesajului pe server:** lasă copiile mesajelor de e-mail pe server după preluare.

- **Cont e-mail:** configurarea conturilor de e-mail și selectarea celui care să fie utilizat:

☒ Nu aveți posibilitatea să schimbați setările contului de e-mail în timpul trimerii sau primirii unui mesaj de e-mail.

**Cont curent:** selectarea unui cont.

**Setări cont:** configurarea de până la cinci conturi de e-mail utilizând diferite servere de e-mail. Pentru fiecare cont sunt disponibile opțiunile:

- **Utilizat:** se selectează această opțiune pentru a utiliza contul și pentru a afișa contul în **Căsuță e-mail**.
- **Nume cont:** introducerea unui nume pentru contul selectat.
- **Nume utilizator:** introduceți un nume care să fie afișat în mesajele expediate ca nume al expeditorului.
- **Adresă e-mail:** introducerea propriei adrese de e-mail.
- **Adresă răspuns:** introducerea proprie adrese de e-mail care să fie utilizată când destinatarul trimite un răspuns.
- **Utilizator:** introducerea numelui dvs. de utilizator e-mail.

- **Parolă:** introducerea parolei dvs. de e-mail.
- **Server SMTP:** introducerea adresei IP sau a numelui gazdei serverului pentru mesajele de e-mail expediate.
- **Port SMTP:** introducerea numărului portului SMTP.
- **Tip protocol:** selectarea protocolului pentru serverul de mesaje de e-mail primite. Restul opțiunilor depind de setarea tipului de protocol.

*Când tipul de protocol este **POP3**:*

- **Server POP3:** introducerea adresei IP sau a numelui gazdei serverului care vă primește mesajele de e-mail.
- **Port POP3:** introducerea numărului portului POP3.
- **Conectare APOP:** conectarea la server prin utilizarea schemei de conectare APOP când este selectată această opțiune.
- **Conexiune securizată:** utilizarea unei conexiuni securizate pentru serviciul de e-mail.

*Când tipul de protocol este **IMAP4**:*

- **Server IMAP4:** introducerea adresei IP sau a numelui gazdei serverului care vă primește mesajele de e-mail.
- **Port IMAP4:** introducerea numărului portului IMAP4.

- **Include atașamente:** prin selectarea acestei opțiuni se primesc atașări cu mesajele de e-mail.
- **Max. mesaje e-mail preluate:** setarea numărului de anteturi care se preiau din server.
- **Conexiune securizată:** utilizarea unei conexiuni securizate pentru serviciul de e-mail.
- **Profil e-mail:** configurarea setărilor rețelei, necesare pentru trimiterea sau primirea de mesaje de e-mail.



Nu aveți posibilitatea să schimbați setările profilului de e-mail în timpul trimiterii sau primirii unui mesaj de e-mail.

**Profil curent:** selectarea unui profil.

**Setări server:** configurarea a până la cinci profiluri de e-mail. Pentru fiecare profil, opțiunile sunt necesare pentru conectare la rețeaua GPRS:

- **Nume profil:** introducerea unui nume pentru profilul de e-mail.
- **APN:** introducerea numelui punctului de acces, utilizat pentru adresa rețelei GPRS.
- **Utilizator:** introducerea identității utilizatorului.
- **Parolă:** introducerea parolei.

## Funcțiile din meniu

- **DNS1**: introducerea adresei principale.
- **DNS2**: introducerea adresei secundare.
- **Blocare listă**: specificarea adreselor sau subiectelor de e-mail pe care doriți să le respingeți.

### Mesaj server (Meniul 5.5.4)

Aveți posibilitatea să schimbați setările pentru primirea mesajelor server de la serverul de Web fără fir.

- **Recepție**: setarea modului în care telefonul primește mesaje server.
- **Centru servicii**: introducerea adresei serverului de la care doriți să primiți mesaje server.

### Mesaje informare (Meniul 5.6)

---

Serviciul de informații trimite mesaje scurte cu diverse subiecte, cum ar fi vremea sau traficul.

Utilizați acest meniu pentru a modifica setările pentru serviciu și pentru a accesa mesajele difuzate.

- **Citare**: deschiderea mesajelor primite.

În cutia **Mesaje curente** se salvează mesaje din rețea până când telefonul este oprit.

În cutia **Mesaje salvate** se salvează mesaje din rețea pe termen nedefinit. Apăsăți <**Opțiuni**> și selectați **Salvare** când apare o notificare de tip pentru a salva în cutia **Mesaje salvate**.

- **Recepție**: activarea sau dezactivarea recepționării mesajelor difuzate.
- **Canal**: specificarea canalelor de la care recepționați mesaje info.
- **Limbă**: selectarea limbii în care se afișează mesajele info.

Pentru detalii, luați legătura cu furnizorul de servicii.

### Stare memorie (Meniul 5.7)

---

Utilizați acest meniu pentru a vizualiza starea memoriei pentru mesaje text, multimedia, de e-mail sau pentru mesaje server.

## Manager fișiere *(Meniul 6)*

Meniul **Manager fișiere** vă permite să accesați imagini, videoclipuri, note vocale, fișiere muzicale, sunete și alte fișiere stocate în memoria telefonului sau pe o cartelă de memorie.

Pentru a accesa acest meniu, apăsați <**Meniu**> în modul Repaus și selectați **Manager fișiere**.

### Imagini *(Meniul 6.1)*

Acest meniu afișează fotografiile pe care le-ați realizat și imagini pe care le-ați descărcat, le-ați primit în mesaje sau le-ați importat din computer.

#### Vizualizarea unei imagini

1. Selectați un director cu imagini.
2. Selectați o imagine.

#### Utilizarea opțiunilor pentru imagini

Când vizualizați o imagine, apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Listă:** revenire la lista de imagini.

- **Trimitere prin:** trimiterea fișierului prin MMS, e-mail sau Bluetooth.
- **Setare ca:** setarea fișierului ca fundal sau ca imagine de identificare a apelantului pentru o înregistrare din agenda telefonică.
- **Editare:** editarea imaginii utilizând editorul de imagini dacă este o fotografie preluată cu camera foto a telefonului.
- **Mutare în:** mutarea fișierului în alt director.
- **Copiere pe cartelă:** copierea fișierului selectat sau a tuturor fișierelor pe o cartelă de memorie.
- **Ștergere:** ștergerea fișierului selectat.
- **Redenumire:** schimbarea numelui fișierului.
- **Diapozitive:** setarea tuturor fotografiilor pentru a fi afișate ca o expunere de diapozitive. Aveți posibilitatea să selectați un interval de timp între fotografii.
- **Partajare pentru Bluetooth:** partajarea fișierelor cu alte dispozitive Bluetooth sau ascunderea fișierelor astfel încât să nu poată fi accesate de alte dispozitive Bluetooth.

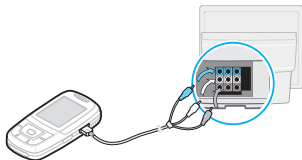
## Funcțiile din meniu

- **Imprimare prin:** imprimarea fișierului prin conectarea telefonului la imprimantă prin Bluetooth sau USB.
- **Protecție:** protejarea fișierului la ștergere.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților fișierului.

### Vizualizarea unei fotografii pe TV

Aveți posibilitatea să utilizați un TV pentru a vizualiza fotografiile stocate. În primul rând trebuie să setați sistemul video pentru TV-ul dvs. din meniul **leșire TV**. ► pag. 84

1. Cu TV-ul pornit, conectați telefonul la TV cu cablul leșire TV, ca în imagine.



- ✓ În funcție de modelul TV-ului, locul și forma intrării video și a ieșirii audio pot să fie diferite. Potrivii culorile conectorilor de la cablu cu cele ale porturilor TV.
- Nu introduceți conectorii cu mâna udă.

2. Cuplați TV-ul pe modul Intrare externă.  
Afișajul comută în modul leșire TV și aveți posibilitatea să vizualizați afișajul telefonului pe ecranul TV.
3. Accesați o fotografie din directorul **Listă fotografii**.



- În funcție de sistemul video, imaginea vibrează sau poate să fie mai mică decât ar fi optim.
- În funcție de calitatea video, este posibil ca unele fișiere să nu se afișeze.
- Nu aveți posibilitatea să utilizați casca A/V Bluetooth și caracteristica de transfocare în modul TV Out.

### Video clipuri (Meniul 6.2)

Acest meniu afișează fișierele video pe care le-ați înregistrat, descărcat sau primit în mesaje sau le-ați importat din computer.



- ✓ Videoclipurile înregistrate pe alte dispozitive, precum camere video, este posibil să nu fie redare corect.

### Redarea unui videoclip

1. Selectați un director cu videoclipuri.
2. Selectați un videoclip.

În timpul redării, aveți posibilitatea să utilizați următoarele taste:

Tastă	Funcție
OK / <b>i</b>	Face pauză sau reia redarea.
Sus	Deschide lista de redare.
Stânga	Merge la fișierul anterior. Când este ținut apăsat, se deplasează înapoi într-un fișier.
Dreapta	Trece la fișierul următor. Când este ținut apăsat, sare înainte într-un fișier.
Volum	Reglează volumul.
Jos	Oprește redarea.

### Vizualizarea unui videoclip pe TV

Aveți posibilitatea să utilizați un TV pentru a vizualiza videoclipurile stocate. ► pag. 66

### Muzică (Meniul 6.3)

Acest meniu afișează fișierele muzicale MP3 pe care le-ați descărcat sau le-ați primit în mesaje sau le-ați importat din computer.

1. Selectați un director cu clipuri audio.
2. Selectați un fișier. Se deschide player-ul MP3. ► pag. 40

### Tonuri (Meniul 6.4)

Acest meniu afișează notele vocale pe care le-ați înregistrat și fișierele sonore pe care le-ați descărcat, le-ați primit în mesaje sau le-ați importat din computer.

### Redarea unui clip audio

1. Selectați un director cu clipuri audio.
2. Selectați un clip audio. Pentru o notă vocală, consultați **Înregistrare voce**. ► pag. 42

## Funcțiile din meniu

În timpul redării, aveți posibilitatea să utilizați următoarele taste:

Tastă	Descriere
Sus/Jos/Volum	Reglează volumul.
Stânga	Merge la fișierul anterior.
Dreapta	Trece la fișierul următor.

Dintr-un ecran cu sunete, apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Listă:** revenire la lista de sunete.
- **Trimitere prin:** trimiterea fișierului selectat prin MMS, e-mail sau Bluetooth.
- **Setare ca:** setarea fișierului ca ton de apel, ca melodie de alertă pentru o înregistrare din agenda telefonică sau ca melodie pentru alarmă.
- **Mutare în:** mutarea fișierului în alt director.
- **Copiere pe cartelă:** copierea fișierelor pe o cartelă de memorie.
- **Ștergere:** ștergerea fișierului.

- **Redenumire:** schimbarea numelui fișierului.
- **Partajare pentru Bluetooth:** partajarea fișierelor cu alte dispozitive Bluetooth sau ascunderea fișierelor astfel încât să nu poată fi accesate de alte dispozitive Bluetooth.
- **Protecție:** protejarea fișierului la ștergere.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților fișierului.

## Alte fișiere (Meniul 6.5)

Utilizați acest meniu pentru a vizualiza diverse fișiere document și fișiere stocate în memoria telefonului fără coruperi. Formatele de fișier disponibile sunt Microsoft Word, Adobe PDF, Text simplu și altele.

### Vizualizarea unui fișier

1. Selectați un director cu fișiere.
2. Selectați un fișier. Se deschide vizualizatorul de fișiere.



- În funcție de dimensiunea fișierului sau de capacitatea memoriei pentru Pícsel File Viewer, este posibil ca un fișier să nu se deschidă corect.
- Dacă un fișier document conține text în limbi neacceptate de vizualizatorul de fișiere, conținutul documentului nu se va afișa corect.

Pentru a vizualiza documentul, utilizați următoarele taste:

Taste	Funcție
Volum	Mărire sau micșorare.
Sus/Jos/ Stânga/Dreapta	Se deplasează în pagină.
OK/ <b>i</b>	Ajustează documentul la dimensiunea paginii.
<b>1</b>	Schimbă modul de rotire.
<b>2</b>	Revine la prima pagină.
<b>4</b>	Merge la pagina anterioară.
<b>5</b>	Rotește pagina.
<b>6</b>	Merge la pagina următoare.
<b>7</b>	Schimbă modul de vizualizare la lățimea ecranului.
<b>8</b>	Se deplasează la ultima pagină.

Taste	Funcție
<b>9</b>	Schimbă modul de vizualizare la înălțimea ecranului.
<b>*</b>	Schimbă modul de vizualizare.
<b>#</b>	Comută sau ascunde bara de control. Această tastă este disponibilă numai în modul Tot ecranul.

### Utilizarea opțiunilor pentru documente

În timpul vizualizării unui document, apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Vizualizare ecran normală/Vizualizare ecran complet:** schimbarea afișării vizualizatorului de fișiere.
- **Panoramare:** mărire sau micșorare.
- **Încadrare în:** potrivirea documentului la dimensiunea paginii, la lățimea sau la înălțimea ecranului.
- **Mergi la:** deplasare la altă pagină din document.
- **Rotire:** rotirea documentului.



- **Rotire orizontală pe ecran/Rotire orizontală normală:** schimbarea modului de panoramare la tot ecranul sau după pixeli prestabiliți.
- **Afișare bară de control/Ascunde bară de control:** afișarea sau ascunderea barei de control a vizualizatorului de fișiere.
- **Trimitere prin:** trimiterea fișierului prin MMS, e-mail sau Bluetooth.
- **Mutare pe cartelă:** mutarea fișierelor pe o cartelă de memorie.
- **Copiere pe cartelă:** copierea fișierelor pe o cartelă de memorie.
- **Ștergere:** ștergerea fișierului selectat.
- **Redenumire:** schimbarea numelui fișierului.
- **Partajare pentru Bluetooth:** partajarea fișierelor cu alte dispozitive Bluetooth sau ascunderea fișierelor astfel încât să nu poată fi accesate de alte dispozitive Bluetooth.
- **Imprimare prin:** imprimarea fișierului prin conectarea telefonului la imprimantă prin Bluetooth sau USB.

- **Protecție:** protejarea fișierului la ștergere.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților fișierului.

### **SIM** (Meniul 6.6)

---

Utilizați acest meniu pentru a accesa fișierele stocate pe o cartelă de memorie. Acest meniu este afișat numai atunci când o cartelă de memorie este inserată în telefon.

### **Stare memorie** (Meniul 6.7)

---

Aveți posibilitatea să aflați volumul total de memorie pentru elemente media și volumul de memorie utilizat în prezent de fiecare cutie media.

## Calendar *(Meniul 7)*

Caracteristica de Calendar vă permite să țineți evidența planificărilor.

Pentru a accesa acest meniu, apăsați <**Meniu**> în modul Repaus și selectați **Calendar**.

### Afișare lunară *(Meniul 7.1)*

Utilizați acest meniu pentru a ține evidența programului lunar.

#### Consultarea calendarului

Când accesați meniul **Afișare lunară**, apare calendarul în vizualizarea lună, cu data prezentă indicată printr-o casetă verde.

#### Selectarea unei zile

- Apăsați [Stânga] sau [Dreapta] pentru a vă deplasa cu câte o zi.
- Apăsați [Sus] sau [Jos] pentru a vă deplasa cu câte o săptămână.
- Apăsați [Volum] pentru a vă deplasa cu câte o lună.

## Utilizarea opțiunilor din calendar

Apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Mod vizualizare:** schimbarea modului de vizualizare a calendarului.
- **Create:** adăugarea unui eveniment.
- **Mergi la:** se merge la data curentă sau la o anumită dată.
- **Sortare după:** sortarea elementelor după tipul de eveniment.
- **Ștergere:** ștergerea evenimentelor utilizând diverse opțiuni de ștergere.
- **Alarmă evenimente pierdute:** accesarea evenimentelor cu alarmă pierdută.
- **Stare memorie:** accesarea informațiilor despre memorie pentru elemente eveniment stocate în calendar.

#### Crearea unui eveniment

Aveți posibilitatea să stocați în calendar evenimente planificate, aniversări și elemente Activitate. Se pot stoca mai multe evenimente într-o zi.

### Introducerea unui nou eveniment planificat

1. Selectați o dată din calendar.
2. Apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Creare** → **Evenimente planificate** sau **Diverse**.
3. Introduceți informațiile sau schimbați setările:
  - **Subiect:** introduceți un titlu pentru eveniment.
  - **Detalii:** introduceți detaliile evenimentului.
  - **Data începere și Ora pornirii:** introduceți data de începere și ora de începere a evenimentului.
  - **AM/PM:** selectați **AM** sau **PM** în formatul orar cu 12 ore.
  - **Data terminare și Oră terminare:** introduceți data terminării și ora terminării evenimentului.
  - **AM/PM:** selectați **AM** sau **PM** în formatul orar cu 12-ore.
  - **Locație:** (pentru **Evenimente planificate**) introduceți informații despre locația evenimentului.
  - **Alarmă:** selectați pentru a seta o alarmă pentru eveniment.

- **Alertare înainte:** setați cu cât timp înaintea evenimentului urmează să vă avertizeze alarma.
- **Ton alarmă:** selectați un ton pentru alarmă.
- **Repetare:** (pentru **Evenimente planificate**) selectați pentru a seta evenimentul pentru a se repeta.
- **Până:** (pentru **Evenimente planificate**) selectați o unitate de repetare și setați data pentru terminarea repetării.

4. Apăsați <**Salvare**> pentru a salva evenimentul.

### Introducerea unei noi aniversări

1. Selectați o dată din calendar.
2. Apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Creare** → **Aniversări**.
3. Introduceți informațiile sau schimbați setările:
  - **Detalii:** introduceți informații despre aniversare.
  - **Data:** introduceți data.
  - **Alarmă:** selectați pentru a seta o alarmă pentru aniversare.
  - **Alertare înainte:** setați cu cât timp înaintea evenimentului urmează să vă avertizeze alarma.

- **Oră alarmă:** introduceți ora la care să sune alarma.
- **AM/PM:** selectați **AM** sau **PM** în formatul orar cu 12-ore.
- **Ton alarmă:** selectați un ton pentru alarmă.
- **Repetare anuală:** setați telefonul să vă reamintească de aniversare în fiecare an.





4. Apăsați <**Salvare**> pentru a salva evenimentul.

### Introducerea unui element Activitate

1. Selectați o dată din calendar.
2. Apăsați <**Opțiuni**> și selectați **Creare** → **Activități zilnice**.
3. Introduceți informațiile sau schimbați setările:
  - **Detalii:** introduceți informații despre activitate.
  - **Data începere:** introduceți data de început.
  - **Data limită:** introduceți data de sfârșit.
  - **Prioritate:** selectați un nivel de prioritate.
4. Apăsați <**Salvare**> pentru a salva evenimentul.

### Vizualizarea unui eveniment

Odată ce ați planificat evenimentele, în partea inferioară a calendarului apar pictogramele pentru evenimente și numărul de evenimente pentru o anumită zi.

-  Evenimente planificate
-  Aniversări
-  Elemente Activitate
-  Evenimente diverse

### Accesarea unui eveniment

1. Selectați o dată din calendar pentru a afișa evenimentele pentru acea zi.
2. Selectați un eveniment pentru a-i vizualiza detaliile.
3. Apăsați [Stânga] sau [Dreapta] pentru a accesa celelalte evenimente planificate pentru ziua selectată.

### Utilizarea opțiunilor pentru evenimente

Când vizualizați un eveniment, apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Editare:** editarea evenimentului.
- **Creare:** adăugarea unui eveniment.

## Funcțiile din meniu

- **Trimitere prin:** trimiterea evenimentului prin SMS, MMS, e-mail sau Bluetooth.
- **Mod vizualizare:** schimbarea modului de vizualizare a calendarului.
- **Terminat/Recuperat:** schimbarea stării evenimentului Activitate.
- **Ștergere:** ștergerea evenimentului.
- **Imprimare prin Bluetooth:** imprimarea evenimentului prin conectarea telefonului la o imprimantă prin Bluetooth.

## Afișare săptămânală (Meniul 7.2)

---

Aveți posibilitatea să vizualizați evenimente pentru săptămâna selectată. O celulă pe orar indică prezența informațiilor pentru eveniment. Casetele albastre indică evenimente planificate, iar casetele verzi indică evenimente diverse.

Selectați celula care conține evenimentul dorit.





## Afișare zi (Meniul 7.3)

---

Aveți posibilitatea să vizualizați evenimente pentru data selectată. Pentru o aniversare, în lista de evenimente aveți posibilitatea să vizualizați datele rămase pentru aniversări.


Selectați un eveniment pentru a-i vizualiza detaliile.

Următoarele pictograme se vor afișa la tipul și starea evenimentului:

-  Setare alarmă
-  Eveniment repetitiv
-  Element Activitate finalizat
-  Prioritate element Activitate (Roșu: ridicată, Albastru: normală și Gri: scăzută)

## Cameră foto (Meniul 8)

Aveți posibilitatea să utilizați modulul camerei foto înglobate în telefon pentru a fotografia și a înregistra videoclipuri.

Pentru a accesa acest meniu, apăsați <Meniu> în modul Repaus și selectați **Cameră foto** sau țineți apăsat [].


- ☑ • Nu fotografiați persoane fără a le obține permisiunea.
- Nu fotografiați în locuri în care accesul cu aparate de fotografiat nu este permis.
- Nu fotografiați în locuri în care există posibilitatea să încălcați intimitatea altei persoane.


### Fotografiere (Meniul 8.1)

Camera foto realizează fotografii în format JPEG.

- ☑ Când fotografiați direct la lumina soarelui sau în condiții de luminozitate ridicată, pe fotografie pot apărea umbre.


### Efectuarea unei fotografii

1. Dacă telefonul este închis, deschideți telefonul (clapa).
2. Țineți apăsat []. Imaginea ce urmează a fi fotografiată apare pe ecran.

3. Îndreptați spre subiect lentila camerei foto.
  - Apăsați <> pentru a utiliza opțiunile camerei foto. Consultați secțiunea următoare.
  - Utilizați tastatura pentru a schimba setările camerei foto sau pentru a comuta în alte moduri. ► pag. 77
4. Apăsați [OK/✓] pentru a fotografia. Fotografia este salvată în directorul **Listă fotografii**.

Pentru	Apăsați
a utiliza opțiunile la fotografiere	<Opțiuni>. ► pag. 77
a șterge fotografia	[C], apoi <Da>.
a reveni în mod Captură	<Înapoi>.

### Utilizarea opțiunilor camerei foto în mod Captură

În modul Captură, apăsați <> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Înregistrare video clipuri:** comutare în modul Înregistrare.
- **Mod fotografiere:** fotografierea în următoarele moduri:  
**Cadru unic:** fotografiere în mod normal.

**Multi-foto:** preluarea unei serii de instantanee. Aveți posibilitatea să selectați numărul de fotografii pe care le va face camera foto.

**Foto mozaic:** preluarea câtorva instantanee și salvarea acestora într-un singur cadru. Aveți posibilitatea să selectați aspectul.



- **Efecte:** schimbarea nuanței culorii sau aplicarea unui efect special.
  - **Rame:** aplicarea unui cadru decorativ.
  - **Blitz:** determinarea utilizării blitzului.
  - **Numărătoare inversă:** setarea unei întârzieri înainte de fotografierea cu camera foto.
  - **Mergi la foto:** afișarea fotografiilor stocate în directorul **Listă fotografii**.
  - **Setări:** schimbarea setărilor implicite pentru fotografiere.
- Funcție:** schimbarea următoarelor setări pentru imagine:
- **Dimensiune:** selectarea unei dimensiuni pentru imagine.
  - **Calitate:** selectarea unei calități a imaginii.
  - **Obiectiv:** selectarea unui mod de examinare.
  - **Programe de scenă:** utilizarea modului Foto nocturnă.

- **Măsurare expunere:** selectarea unei metode pentru a determina expunerea unei imagini, pe baza unei anumite zone a imaginii.

- **Balanță de alb:** ajustarea balanței de culori a fotografiei. Aveți posibilitatea să faceți ca fotografia să apară mai caldă sau mai rece.

- **ISO:** modificarea setării ISO, care controlează sensibilitatea aparatului de fotografiat. Pentru situații cu iluminare redusă, selectați un număr ISO mai mare. Cu cât este mai mare numărul ISO, cu atât funcționează mai rapid diafragma și cu atât este mai sensibil la lumină aparatul de fotografiat. Setările mari pentru ISO pot produce deformări ale imaginii.

**Configurare:** schimbarea următoarelor setări pentru camera foto:

- **Sunet obiectiv:** selectarea sunetului care se aude când se apasă declanșatorul, [  ] or [ OK /  ].
- **Sunet mărire:** pornirea sau oprirea sunetului pentru transfocare.
- **Sunet luminozitate:** pornirea sau oprirea sunetului pentru reglarea luminozității.

- **Nume implicit:** schimbarea prefixului implicit al numelui fotografiei.

- **Scurtături cameră foto:** vizualizarea funcțiilor tastelor care se pot utiliza în modul Captură.

### Utilizarea tastaturii în mod Captură

Când vă aflați în mod Captură, aveți posibilitatea să utilizați tastatura pentru a particulariza setările camerei foto.

Tastă	Funcție
Mărire volum	Răstoarnă imaginea pe verticală.
Stânga/ Dreapta	Reglează luminozitatea imaginii.
Sus/Jos	Mărește sau micșorează.
<b>1</b>	Comută în mod Înregistrare. ► pag. 78
<b>2</b>	Schimbă dimensiunea imaginii.
<b>3</b>	Schimbă calitatea imaginii.
<b>4</b>	Schimbă modul de fotografiere și numărul de fotografii.

Tastă	Funcție
<b>5</b>	Schimbă nuanța de culoare sau aplică un efect special.
<b>6</b>	Schimbă setarea ISO.
<b>7</b>	Selectează un cadru decorativ.
<b>8</b>	Setează temporizatorul.
<b>9</b>	Deplasare la directorul <b>Listă fotografii.</b> ► pag. 65
<b>0</b>	Determină utilizarea blitzului.
<b>*</b>	Schimbă modul de previzualizare.
<b>#</b>	Schimbă setările pentru balanța de alb.

### Utilizarea opțiunilor referitoare la fotografii

După salvarea unei fotografii, apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Încă o fotografie:** revenirea în mod Captură.
- **Trimitere prin:** trimiterea fișierului prin MMS, e-mail sau Bluetooth.



- **Setare ca:** setarea fotografiei ca fundal sau ca imagine de identificare a apelantului pentru o înregistrare din agenda telefonică.
- **Editare:** editarea fotografiei utilizând editorul de imagini.  
► pag. 43
- **Ștergere:** ștergerea fișierului.
- **Redenumire:** schimbarea numelui fișierului.
- **Mergi la foto:** accesarea directorului **Listă fotografii**.
- **Partajare pentru Bluetooth:** partajarea fișierului selectat sau a tuturor fișierelor cu alte dispozitive Bluetooth sau ascunderea fișierului selectat sau a tuturor fișierelor astfel încât să nu poată fi accesate de alte dispozitive Bluetooth.
- **Imprimare prin:** imprimarea fișierului prin conectarea telefonului la imprimantă prin Bluetooth sau USB.
- **Protecție:** protejarea fișierului la ștergere.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților fișierului.

## Înregistrare video clipuri (Meniul 8.2)

Aveți posibilitatea să înregistrați și să salvați un videoclip.


### Înregistrarea unui videoclip

1. În modul Captură, apăsați [1].
2. Îndreptați spre subiect lentila camerei foto.
  - Apăsați <📷> pentru a utiliza opțiunile camerei foto. Consultați secțiunea următoare.
  - Utilizați tastatura pentru a schimba setările camerei foto sau pentru a comuta în alte moduri. ► pag. 80
3. Apăsați [OK/👉] pentru a începe înregistrarea.  
Pentru a face pauză sau pentru a relua, apăsați [OK/👉].
4. Apăsați tasta funcțională din dreapta. Videoclipul este salvat automat în directorul **Video clipuri**.

Pentru	Apăsați
redarea videoclipului	[OK/👉].
utilizarea opțiunilor video	tasta funcțională din stânga. ► pag. 80

5. Pentru	Apăsați
ștergerea videoclipului	[C], apoi <Da>.
revenirea în modul Înregistrare	tasta funcțională din dreapta.

### Utilizarea opțiunilor pentru camera foto în modul Înregistrare

În modul Înregistrare, apăsați <> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Fotografiere:** comutare în mod Captură.
- **Efecte:** schimbarea nuanței culorii sau aplicarea unui efect special.
- **Blitz:** determinarea utilizării blitzului.
- **Numărătoare inversă:** setarea unei întârzieri înainte de începerea înregistrării unui videoclip cu camera foto.
- **Mergi la video:** accesarea directorului **Video clipuri**.
- **Setări:** schimbarea următoarelor setări pentru înregistrarea unui videoclip:

**Mod înregistrare:** selectarea unui mod de înregistrare video.

Selectați **Normal** pentru a înregistra un videoclip în cadrul limitei memoriei disponibile în prezent. Videoclipul este salvat în format MP4.

Selectați **Limită MMS** pentru a înregistra un videoclip potrivit pentru un mesaj MMS. Videoclipul este salvat în format 3GP.

**Dimensiune:** selectarea unei dimensiuni pentru imagine.

**Calitate:** selectarea unei calități a imaginii.

**Obiectiv:** selectarea unui mod de examinare.

**Înregistrează cu sunet:** activează sau dezactivează sunetul.

**Balanță de alb:** ajustarea balanței de culori a imaginii. Aveți posibilitatea să faceți ca videoclipul să apară "mai cald sau mai rece".

**Programe de scenă:** utilizarea modului Foto nocturnă.

**Sunet mărire:** pornirea sau oprirea sunetului pentru transfocare.

**Sunet luminozitate:** pornirea sau oprirea sunetului pentru reglarea luminozității.

**Nume implicit:** schimbarea prefixului implicit al numelui videoclipului.

- **Scurtături cameră video:** vizualizarea funcțiilor tastelor care se pot utiliza în modul Înregistrare.

### Utilizarea tastaturii în mod Înregistrare

Când vă aflați în mod Înregistrare, aveți posibilitatea să utilizați tastatura pentru a particulariza setările camerei foto:

Tastă	Funcție
Mărire volum	Răstoarnă imaginea pe verticală.
Stânga/ Dreapta	Reglează luminozitatea imaginii.
Sus/Jos	Mărește sau micșorează.
<b>1</b>	Comută în mod Captură. ► pag. 75
<b>2</b>	Schimbă dimensiunea imaginii.
<b>3</b>	Schimbă calitatea imaginii.
<b>4</b>	Schimbă modul de înregistrare video.
<b>5</b>	Schimbă nuanța de culoare sau aplică un efect special.

Tastă	Funcție
<b>6</b>	Activează sau dezactivează sunetul.
<b>7</b>	Comută în modul Foto nocturnă.
<b>8</b>	Setează temporizatorul.
<b>9</b>	Deplasare la directorul <b>Video clipuri</b> . ► pag. 66
<b>0</b>	Determină utilizarea blitzului.
<b>*</b>	Schimbă modul de previzualizare.
<b>#</b>	Schimbă setările pentru balanța de alb.

### Utilizarea opțiunilor video

După salvarea unui videoclip, apăsați tasta funcțională din stânga pentru a avea acces la următoarele opțiuni:

- **Înregistrează alt video clip:** revenirea în mod Înregistrare.
- **Trimitere prin:** trimiterea fișierului prin MMS, e-mail, Bluetooth.

- **Setare ca ID apelant:** setarea fișierului ca imagine de identificare a apelantului pentru o înregistrare din agenda telefonică.
- **Ștergere:** ștergerea fișierului.
- **Redenumire:** schimbarea numelui fișierului.
- **Mergi la video:** accesarea directorului **Video clipuri**.
- **Partajare pentru Bluetooth:** partajarea fișierului cu alte dispozitive Bluetooth sau ascunderea fișierului astfel încât să nu poată fi accesat de alte dispozitive Bluetooth.
- **Protecție:** protejarea fișierului la ștergere.
- **Proprietăți:** accesarea proprietăților fișierului.

### Mergi la foto (Meniul 8.3)

Utilizați acest meniu pentru a accesa o listă cu fotografiile pe care le-ați făcut. ► pag. 65

### Mergi la video (Meniul 8.4)

Utilizați acest meniu pentru a accesa o listă cu videoclipurile pe care le-ați înregistrat. ► pag. 66

## Setări (Meniul 9)

Meniul Setări vă oferă diverse opțiuni de setare pentru a vă particulariza telefonul pentru preferințele și necesitățile proprii. De asemenea, aveți posibilitatea să restabiliți setările la valorile lor implicite.

Pentru a accesa acest meniu, apăsați <Meniu> în modul Repaus și selectați **Setări**.

### Data și ora (Meniul 9.1)

Utilizați acest meniu pentru a seta la telefon ora și data curente.

- **Ora:** introducerea orei curente.
- **Zonă reședință:** se apasă [OK/↵] și se setează fusul orar al reședinței. Selectați orașul care corespunde fusului dvs. orar. Pentru a seta ora de vară, selectați **Setare ora de vară**.
- **AM/PM:** selectați **AM** sau **PM** în formatul orar cu 12 ore.
- **Format oră:** selectați formatul orei.
- **Setare dată:** introduceți data curentă.
- **Format dată:** selectați formatul pentru dată.

## Funcțiile din meniu

- **Zi început săptămână:** setați ziua din săptămână cu care începe calendarul.
- **Actualizare automată:** se selectează pentru a aplica ora de vară la ora curentă, dacă este selectat **Setare ora de vară** din **Zonă reședință**.

### Setări telefon (Meniul 9.2)

Multe caracteristici ale sistemului telefonului se pot particulariza, pentru a corespunde preferințelor dvs.

#### Limbă (Meniul 9.2.1)

Utilizați acest meniu pentru a selecta una dintre limbile pentru textul de pe ecran.

#### Mesaj de salut (Meniul 9.2.2)

Utilizați acest meniu pentru a intra în mesajul de salut care este afișat pentru puțin timp când porniți telefonul.

#### Operația de glisare (Meniul 9.2.3)

Utilizați acest meniu pentru a seta modul în care va reacționa telefonul când îl deschideți pentru a primi un apel și când îl închideți în timp ce utilizați o funcție.

- **Sus:** setează dacă se răspunde sau nu la apel prin deschiderea telefonului (clapei).
- **Jos:** setează dacă telefonul va păstra sau nu meniul pe care îl utilizați curent, atunci când închideți telefonul (clapa).



Când setați **Jos** pentru **Continuare operațiune**, blocarea tastaturii funcționează numai în modul Repaus.

### Scurtături (Meniul 9.2.4)

Aveți posibilitatea să utilizați tastele de navigare ca și taste de comenzi rapide pentru a accesa anumite meniuri direct din modul Repaus. Utilizați acest meniu pentru a schimba aceste asocieri de comenzi rapide.

#### Asocierea unei o comenzi rapide unei taste

1. Selectați tasta de utilizat ca tastă de comandă rapidă.
2. Selectați meniul care va fi asociat tastei.

#### Utilizarea opțiunilor pentru comenzi rapide

Apăsați <**Opțiuni**> pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Schimbare:** schimbarea unui meniu de comandă rapidă.

- **Eliminare:** dezactivarea asocierii comenzii rapide la tasta selectată.
- **Eliminare toate:** dezactivarea tuturor asocierilor de comenzi rapide.

### Tastă laterală (Meniul 9.2.5)

Utilizați acest meniu pentru a seta dacă telefonul amuțește soneria de apel sau respinge un apel dacă țineți apăsat [Volum] când se primește un apel.

### Setări USB (Meniul 9.2.6)

Utilizați acest meniu pentru a selecta un mod USB.

- **Modem:** se selectează pentru a utiliza telefonul ca și modem.
- **Stocare de masă:** se selectează pentru a accesa o cartelă de memorie, dacă este inserată o cartelă de memorie.
- **Pictbridge:** se selectează pentru a conecta telefonul la o imprimantă compatibilă PictBridge.

### Setări suplimentare (Meniul 9.2.7)

Aveți posibilitatea să activați sau să dezactivați caracteristicile de reapelare sau răspuns automat.

- **Reapelare automată:** setarea telefonului să facă până la zece încercări de a reapela un număr de telefon după o apelare nereușită.
- **Răspuns orice tastă:** răspundeți la un apel primit apăsând orice tastă, exceptând [📞] sau <Respingere>.
- **Claritate voce:** eliminarea zgomotului exterior și creșterea calității convorbirii, astfel încât persoana cu care vorbiți vă poate auzi clar chiar dacă vă aflați într-un loc zgomotos.

### Setări ecran (Meniul 9.3)

Utilizați acest meniu pentru a modifica setările pentru ecran și lumina.

#### Imagine fundal (Meniul 9.3.1)

Aveți posibilitatea să schimbați imaginea de fundal, care este afișată în modul Repaus.

#### Stil meniu principal (Meniul 9.3.2)

Aveți posibilitatea să selectați un stil de afișare pentru ecranul meniului principal.

### Afișare text (Meniul 9.3.3)

Aveți posibilitatea să modificați setările de afișare a textului în ecranul de repaus.

- **Poziție text:** selectarea unei poziții. Dacă nu doriți ca în mod Repaus să se afișeze text, selectați **Dezactivat**.
- **Stil text:** selectarea unui stil pentru font.
- **Culoare text:** selectarea unei culori pentru font.

### Culoare meniu (Meniul 9.3.4)

Aveți posibilitatea să selectați un model de culoare pentru fațetă pentru modul Meniu.

### Luminozitate ecran (Meniul 9.3.5)

Aveți posibilitatea să reglați luminozitatea ecranului pentru diverse condiții de iluminare.

### Lumină fundal (Meniul 9.3.6)

Aveți posibilitatea să selectați cât timp rămâne aprinsă lumina de fundal și cât timp rămâne ecranul în modul estompat, în care lumina de fundal este stinsă.

- **Activat:** selectați durata pentru care lumina de fundal rămâne aprinsă.

- **Stinge:** selectați durata pentru care ecranul rămâne în mod estompat după dezactivarea luminii de fundal. După un timp specificat, ecranul se dezactivează.
- **În timpul încărcării:** stabiliți dacă se activează sau nu modul estompat în timpul încărcării telefonului.

### Ecran formare număr (Meniul 9.3.7)

Utilizați acest meniu pentru a selecta o dimensiune sau culoare de font sau o culoare de fundal pentru numerele pe care le introduceți când efectuați un apel.

### Calendar (Meniul 9.3.8)

Utilizați acest meniu pentru a afișa în ecranul de repaus calendarul lunii curente.

### Afișare informații apelant (Meniul 9.3.9)

Utilizați acest meniu pentru a seta telefonul să afișeze notificări privind apelurile pierdute cu cele mai recente informații despre apelanții de la care s-au pierdut apeluri.

### Ieșire TV (Meniul 9.3.10)

Utilizați acest meniu pentru a selecta sistemul video pentru un TV.

## Setări tonuri (Meniul 9.4)

Utilizați acest meniu pentru a particulariza diverse setări pentru sunet.

### Apeluri primite (Meniu 9.4.1)

Utilizați acest meniu pentru a selecta un nivel al volumului și un tip de alertă pentru apelurile primite.

- **Ton sonerie:** selectarea unui ton de apel pentru sonerie.
- **Volum:** selectarea unui volum pentru sonerie.
- **Tip avertizare:** specificarea modului în care veți fi informat despre apelurile primite.

### Ton tastatură (Meniul 9.4.2)

Utilizați acest meniu pentru a selecta tonul pe care îl emite telefonul când apăsați o tastă.

- ☒ Aveți posibilitatea să ajustați volumul pentru tonul tastaturii utilizând [Volum] în modul Repaus.

### Ton mesaj (Meniul 9.4.3)

Utilizați acest meniu pentru a configura individual soneria pentru primirea mesajelor SMS, a mesajelor MMS, a mesajelor de e-mail și a mesajelor Info.

- **Ton:** selectarea unuia dintre tonurile pentru mesaje.
- **Tip avertizare:** specificarea modului în care sunteți informat când sosește un mesaj.
- **Repetare:** specificarea frecvenței cu care telefonul vă informează despre un mesaj nou.

### Ton pornire/oprire (Meniul 9.4.4)

Utilizați acest meniu pentru a selecta melodia pe care telefonul o redă la pornire sau la oprire.

### Ton glisare (Meniul 9.4.5)

Utilizați acest meniu pentru a selecta tonul pe care telefonul îl emite când deschideți sau închideți telefonul (clapeta).

### Mod silențios (Meniu 9.4.6)

Utilizați acest meniu pentru a seta modul în care acționează telefonul pentru a vă alerta despre un anumit eveniment în modul silențios.



### Tonuri suplimentare (Meniul 9.4.7)

Utilizați acest meniu pentru a particulariza tonuri suplimentare pentru telefon.

- **Beep la minut:** setarea telefonului să emită un sunet după fiecare minut în timpul apelului efectuat, pentru a vă ține la curent cu durata apelului.
- **Ton conectare:** setarea telefonului să emită un sunet când este conectat la sistem.
- **Avertizări apel nou:** setarea telefonului să emită un semnal sonor când primiți un mesaj nou sau când, în timpul unui apel, se ajunge la ora stabilită pentru o alarmă.
- **Tonuri pop-up:** setarea telefonului să emită semnale sonore când se afișează o fereastră pop-up.

### Servicii de rețea (Meniul 9.5)

---

Utilizați acest meniu pentru a accesa serviciile de rețea. Contactați furnizorul de servicii pentru a afla dacă oferă aceste servicii și abonați-vă, dacă doriți.

### Redirecționare apeluri (Meniul 9.5.1)

Acest serviciu de rețea permite redirijarea apelurilor sosite către un număr de telefon pe care îl specificați.

1. Selectați o opțiune de redirecționare a apelurilor:
  - **Redirecționează întotdeauna:** redirecționarea apelurilor.
  - **Când e ocupat:** redirecționarea apelurilor când sunteți în timpul unui alt apel.
  - **Când nu răspund:** redirecționarea apelurilor atunci când nu răspundeți la telefon.
  - **Fără acoperire:** redirecționarea apelurilor atunci când nu vă aflați în aria de acoperire a furnizorului de servicii sau când telefonul este închis.
  - **Anulare toate:** anularea tuturor opțiunilor de redirecționare a apelurilor.
2. Selectați tipul de apeluri de redirecționat.
3. Pentru a activa redirecționarea apelurilor, apăsați **Activare**.  
În caz contrar, selectați **Dezactivare**.
4. Mergeți la linia **Redirecționare la**.

5. Introduceți numărul către care urmează a fi redirectionate apelurile și apăsați **<Selectare>**.
6. Dacă ați selectat **Când nu răspund**, mergeți la linia **sec** și selectați durata de întârziere înainte ca rețeaua să redirectioneze un apel.

### Blocare apeluri (Meniul 9.5.2)

Acest serviciu de rețea vă permite restricționarea apelurilor.

1. Selectați o opțiune de blocare a apelurilor:
  - **Toate efectuate:** se interzic apelurile efectuate.
  - **Internaționale:** se interzic apelurile internaționale.
  - **Internațional cu excepția reședinței:** când sunteți în străinătate, se pot efectua apeluri numai către numere din țara în care vă aflați și din țara de reședință.
  - **Toate primite:** se interzic apelurile primite.
  - **Toate primite în roaming:** se interzic apelurile primite când utilizați telefonul în afara țării de reședință.
  - **Anulare toate:** se anulează toate setările de blocare, permițând trimiterea și primirea în mod normal a apelurilor.

- **Schimbare parolă blocare:** schimbarea parolei pentru blocarea apelurilor, obținută de la furnizorul de servicii.

2. Selectați tipul de apeluri de blocat.
3. Apăsați **Activare**. Pentru a dezactiva blocarea apelurilor, selectați **Dezactivare**.
4. Introduceți parola pentru blocarea apelurilor, furnizată de furnizorul de servicii, și apăsați **<Selectare>**.

### Apel în așteptare (Meniul 9.5.3)

Acest serviciu de rețea vă informează când cineva încearcă să ia legătura cu dvs. în timpul altui apel.

1. Selectați tipul de apeluri la care se va aplica opțiunea de apel în așteptare.
2. Apăsați **Activare**. Pentru a dezactiva apelurile în așteptare, selectați **Dezactivare**.

### Selectare rețea (Meniul 9.5.4)

Acest serviciu de rețea vă permite să selectați, automat sau manual, rețeaua utilizată când sunteți în roaming în afara zonei de reședință.

Aveți posibilitatea să selectați o rețea în afara celei de reședință, numai dacă între cele două rețele există un acord de roaming.

### Identitate apelant (Meniul 9.5.5)

Acest serviciu de rețea vă permite să împiedicați afișarea numărului dvs. pe telefonul persoanei apelate. Totuși, unele rețele nu permit utilizatorului modificarea acestei setări.

Dacă selectați **Implicit**, telefonul va utiliza setarea implicită furnizată de rețea.

### Server mesaje vocale (Meniul 9.5.6)

Utilizați acest meniu pentru a stoca numărul serverului de mesagerie vocală și pentru a vă accesa mesajele vocale.

☒ Furnizorul de servicii poate să vă dea numărul serverului de mesagerie vocală.

- **Conectare la mesageria vocală:** conectare la serverul de mesagerie vocală, pentru a vă permite să vă ascultați mesajele.
- **Număr server vocal:** introducerea numărului serverului de mesagerie vocală.

### Selectare bandă (Meniul 9.5.7)

Pentru ca telefonul să poată efectua și primi apeluri, el trebuie înregistrat la o rețea disponibilă.

Telefonul poate lucra cu oricare din următoarele tipuri de rețele: GSM 900/1800 combinate, GSM 850/1900 combinate și GSM 850/900/1800/1900.

Țara din care ați cumpărat telefonul stabilește banda implicită pe care o folosește acesta. Când călătoriți în străinătate trebuie să vă amintiți să comutați pe o bandă corespunzătoare.

### Bluetooth (Meniul 9.6)

Utilizând dispozitivul Bluetooth, aveți posibilitatea să conectați fără fir telefonul dvs. la alte dispozitive Bluetooth și să faceți schimb de date cu acestea, să vorbiți cu mâinile libere sau să controlați telefonul de la distanță.

Tehnologia Bluetooth permite conexiuni fără fir între toate dispozitivele compatibile Bluetooth situate la o distanță de 10 metri. Deoarece dispozitivele comunică utilizând undele radio, nu este necesar să fie situate unul față de altul în raza de vizibilitate.



- Dacă între dispozitive există obstacole, distanța maximă de funcționare se poate reduce.
- Este recomandat să nu utilizați funcția Bluetooth când utilizați caracteristici multimedia precum înregistrare voce, camera foto și player media sau viceversa pentru performanțe mai bune.
- Este posibil ca unele dispozitive să nu fie compatibile cu telefonul.

## Configurarea caracteristicii Bluetooth

Meniul **Bluetooth** oferă următoarele opțiuni:








- **Activare:** activarea sau dezactivarea caracteristicii Bluetooth.
- **Dispozitivele mele:** căutarea de dispozitive Bluetooth care pot fi conectate. Consultați secțiunea următoare.
- **Vizibilitatea telefonului meu:** se permite altor dispozitive Bluetooth să se conecteze la telefon.
- **Numele telefonului meu:** asocierea numelui unui dispozitiv Bluetooth la telefon, care este apoi afișat la celelalte dispozitive.
- **Mod securizat:** determină dacă telefonul solicită confirmare când alte dispozitive vă accesează datele.

- **Servicii Bluetooth:** afișarea serviciilor Bluetooth disponibile.

## Căutarea și împerecherea cu un dispozitiv Bluetooth

1. Din opțiunile de setare Bluetooth, selectați **Dispozitivele mele**.
2. Selectați **Căutare aparat nou**.

După căutare, se afișează o listă cu dispozitive la care aveți posibilitatea să vă conectați. Pictogramele următoare indică tipul de dispozitiv:

- |   |   |
|---|---|
| •  Casca audio Bluetooth       | •  Telefon mobil |
| •  Computer                    | •  PDA           |
| •  Dispozitiv necunoscut       | •  Imprimantă    |
| •  Căști/Set auto mâini libere |   |

Culoarea pictogramei indică starea dispozitivului:

- Gri pentru dispozitive neasociate
- Albastru pentru dispozitive asociate
- Roșu pentru dispozitive care sunt conectate la telefon

3. Selectați un dispozitiv.

4. Introduceți un cod PIN Bluetooth și apăsați **<OK>**. Acest cod este utilizat o singură dată și nu este necesar să-l memorați.

Când deținătorul celui alt dispozitiv introduce același cod, asocierea este finalizată.



Anumite dispozitive, mai ales căști sau seturi auto mâini libere, pot să aibă un cod PIN Bluetooth fix, precum **0000**. Dacă celălalt dispozitiv are unul, trebuie să introduceți acest cod.

### Utilizarea opțiunilor referitoare la dispozitive

Din lista de grupuri, apăsați **<Opțiuni>** pentru a accesa următoarele opțiuni:

- **Conectare:** conectare la dispozitivul selectat. Trebuie să introduceți codul PIN Bluetooth.
- **Deconectare:** terminarea conexiunii cu dispozitivul.
- **Parcurge fișiere:** căutarea de date de la dispozitiv și importul datelor direct în telefon.
- **Listă servicii:** accesarea listei de servicii Bluetooth a dispozitivului.
- **Redenumire:** redenumirea dispozitivului asociat.

- **Autorizare dispozitiv/Neautorizare aparat:** determină dacă telefonul vă solicită permisiunea de conectare, atunci când alte dispozitive încearcă să se conecteze la telefonul dvs.
- **Ștergere:** ștergerea dispozitivului selectat sau a tuturor dispozitivelor.

### Trimiterea de date prin Bluetooth

1. Activați funcția Bluetooth.
2. Selectați aplicația în care este stocat elementul pe care doriți să-l trimiteți.
3. Derulați la elementul dorit și apăsați **<Opțiuni>**.
4. Selectați **Trimitere prin → Bluetooth**.  
Telefonul caută dispozitive în interiorul domeniului și afișează o listă de dispozitive disponibile.
5. Selectați un dispozitiv.
6. Dacă este necesar, introduceți codul PIN Bluetooth și apăsați **<OK>**.

### Primirea datelor prin Bluetooth

Pentru a primi date prin Bluetooth, trebuie activată funcția Bluetooth a telefonului.

Dacă un dispozitiv Bluetooth neautorizat trimite date către telefon, telefonul afișează un mesaj de confirmare. Pentru a primi date, apăsați <Da>.

### **Securitate** (Meniul 9.7)

Utilizați acest meniu pentru a proteja telefonul împotriva utilizării neautorizate prin gestionarea celor câteva coduri de acces ale telefonului și ale cartei SIM.

- ☒ Dacă introduceți un cod PIN /PIN2 incorect de trei ori la rând, cartela SIM se blochează. Pentru a o debloca, trebuie să introduceți codul PUK/PUK2 (Personal Unblocking Key - Cheie personală de deblocare). Codurile sunt furnizate de către operatorul de rețea.

### **Verificare PIN** (Meniul 9.7.1)

Codul PIN (Personal Identify Number - Număr personal de identificare) compus din 4 până la 8 cifre vă protejează cartela SIM împotriva utilizării neautorizate. Când este activată această funcție, telefonul solicită codul PIN de fiecare dată când este pornit.

### **Schimbare PIN** (Meniul 9.7.2)

Utilizați acest meniu pentru a schimba codul PIN. Funcția Verificare PIN trebuie să fie activată pentru a utiliza această funcție.

### **Blocare telefon** (Meniul 9.7.3)

Caracteristica telefon blocat blochează telefonul împotriva utilizării neautorizate.

Când este activată această funcție, trebuie să introduceți o parolă pentru telefon compusă din 4 până la 8 cifre de fiecare dată când este pornit telefonul.

Parola este prestabilită la **00000000**. Pentru a schimba parola, utilizați meniul **Schimbare parolă**.

### **Schimbare parolă** (Meniul 9.7.4)

Utilizați acest meniu pentru a schimba parola telefonului.

### Confidențial (Meniul 9.7.5)

Utilizați acest meniu pentru a bloca propriul conținut media, incluzând mesaje, fișiere media și fișiere document.

1. Apăsați [OK/↵] pentru a bifa elementele de blocat.
2. Apăsați <Salvare> pentru a bloca elementele marcate.
3. Introduceți parola telefonului și apăsați <OK>.

Pentru a accesa un element blocat, trebuie să introduceți parola telefonului.

### Blocare SIM (Meniul 9.7.6)

Funcția de blocare a cartelei SIM permite ca telefonul să funcționeze numai cu cartela SIM curentă prin asocierea unui cod de blocare SIM. Pentru a utiliza o altă cartelă SIM, trebuie să introduceți codul de blocare SIM.

### Mod FDN (Meniul 9.7.7)

Modul FDN (Fixed Dialling Number - Număr de apelare fixată), dacă este acceptat de cartela SIM, vă restricționează apelurile pe care le efectuați la un set limitat de numere de telefon. Când această funcție este activată, aveți posibilitatea să apelați numai numere de telefon stocate pe cartela SIM.

### Schimbare PIN2 (Meniul 9.7.8)

Dacă este acceptată de cartela SIM, caracteristica schimbă PIN2 vă modifică codul PIN2 actual.

### Stare memorie (Meniul 9.8)

---

Utilizați acest meniu pentru a verifica volumul de memorie utilizat pentru a stoca date în **Partajare memorie**, **Mesaje**, **Manager fișiere**, **Calendar**, **Agendă telefonică** și **Lumea JAVA**.

### Resetare (Meniul 9.9)

---

Utilizați acest meniu pentru a reseta separat setările telefonului, setările ecranului și setările tonurilor.

1. Apăsați [OK/↵] pentru a bifa categoriile de setări de resetat.
2. Apăsați <Reset.> pentru a reseta elementele marcate, apoi <Da>.
3. Introduceți parola telefonului și apăsați <OK>.



Parola este prestabilită la **00000000**. Aveți posibilitatea să schimbați această parolă ► pag. 91

## Setări VOD (Meniul 9.10)

---

Utilizați acest meniu pentru a selecta un profil pentru conexiune, care să se utilizeze pentru accesarea unui server de emiter video. Această opțiune poate să nu fie afișată, în funcție de furnizorul de servicii.

## Rezolvarea problemelor

### Ajutor și cerințe personale

Pentru a economisi timpul și cheltuielile cu un apel inutil la service, efectuați verificările simple din această secțiune înainte de a lua legătura cu un expert service.

### Când porniți telefonul pot apărea următoarele mesaje:

#### "Introduceți SIM"

- Asigurați-vă dacă este corect instalată cartela SIM.

#### "Blocare telefon"

- A fost activată funcția de blocare automată. Înainte de a utiliza telefonul este necesar să introduceți parola.

#### "Introduceți PIN"

- Utilizați telefonul pentru prima dată. Este necesar să introduceți codul PIN, primit împreună cu cartela SIM.
- Este activată funcția Verificare PIN. La fiecare pornire a telefonului, trebuie introdus codul PIN. Pentru a dezactiva această funcție, utilizați meniul **Verificare PIN**.



### "Introduceți PUK"

- Codul PIN a fost introdus greșit de trei ori la rând și telefonul este acum blocat. Introduceți codul PUK, pe care vi l-a dat furnizorul de servicii.

### Se afișează "Nici un serv.", "Rețea căzută" sau "Neefectuat"

- S-a pierdut conectarea la rețea. Este posibil să vă aflați într-o zonă cu semnal slab. Deplasați-vă și încercați din nou.
- Încercați să accesați o opțiune pentru care nu aveți abonament la furnizorul de servicii. Pentru detalii suplimentare, contactați furnizorul de servicii.

### Ați introdus un număr, dar acesta nu a fost încă format

- Asigurați-vă că ați apăsat [↵].
- Asigurați-vă că ați accesat rețeaua corectă.
- Asigurați-vă că nu ați setat o opțiune de blocare a apelurilor efectuate.

### Correspondentul dvs. nu vă poate contacta

- Asigurați-vă că telefonul este pornit. ([📞] apăsă pentru mai mult decât o secundă.)
- Asigurați-vă că accesați rețeaua corectă.
- Asigurați-vă că nu ați setat o opțiune de blocare a apelurilor primite.

### Correspondentul dvs. nu vă poate auzi

- Asigurați-vă că ați oprit microfonul.
- Asigurați-vă că țineți telefonul destul de aproape de gură. Microfonul este amplasat în partea inferioară a telefonului.

### Telefonul începe să emită sunete scurte, iar pe ecran apare cu intermitență mesajul "Baterie descărcată"

- Bateria nu este suficient încărcată. Reîncărcați bateria.

### Calitatea audio a apelului este slabă

- Verificați pe afișaj indicatorul de putere a semnalului (📶). Numărul de bare indică puterea semnalului de la puternic (📶) până la slab (📶).
- Încercați să mișcați puțin telefonul sau să vă apropiați de fereastră, dacă vă aflați într-o clădire.

**Nu se formează nici un număr, atunci când reapelați o intrare din Agendă telefonică**

- Utilizați meniul Listă contacte pentru a avea siguranța că numărul a fost stocat corect.
- Memorați din nou numărul, dacă este necesar.

**Bateria nu se încarcă în mod corespunzător sau telefonul se închide uneori singur.**

- Curățați bornele de încărcare cu o cârpă moale și curată, atât pe telefon, cât și pe baterie.

**Dacă îndrumările de mai sus nu vă ajută să rezolvați problema, notați:**

- Modelul și seria telefonului
- Detaliile privind garanția
- Descrierea clară a problemei

Apoi contactați distribuitorul local sau reprezentanța de service Samsung.

## **Informații importante pentru sănătate și siguranță**

### **Informații privind certificarea SAR**

Acest telefon îndeplinește cerințele Uniunii Europene (UE) în privința expunerii la undele radio.

Telefonul dvs. reprezintă un emițător-receptor radio. Este proiectat și produs astfel încât să nu depășească limitele recomandate de Consiliul Uniunii Europene pentru expunerea la energia de radiofrecvență (RF). Aceste limite fac parte din principiile directe și stabilesc nivelurile maxime de expunere la RF pentru populație. Principiile directe au fost stabilite de organizații independente prin evaluarea minuțioasă, periodică a studiilor științifice referitoare la expunerea la undele radio. Limitele oferă o marjă substanțială, creată pentru siguranța tuturor persoanelor, fără deosebire de vârstă sau stare de sănătate.

Standardul de expunere pentru telefoane mobile se exprimă printr-o unitate de măsură cunoscută sub denumirea de SAR (Rata de Absorbție Specifică). Limita SAR recomandată de Consiliul UE este de 2,0 W/kg\*.

Cea mai mare valoare SAR pentru acest model de telefon a fost 0,411W/kg.

## Informații importante pentru sănătate și siguranță

Testele SAR se efectuează utilizând poziții standard de operare, cu telefonul emițând la cel mai mare nivel de putere certificat, în toate benzile de frecvență testate. Chiar dacă SAR este determinat la cel mai mare nivel de putere, nivelul SAR real al telefonului în timpul operării poate fi mult sub valoarea maximă. Aceasta deoarece telefonul este conceput să funcționeze la niveluri de putere multiple, astfel încât să utilizeze numai puterea necesară pentru conectare în rețea. În general, cu cât sunteți mai aproape de o stație de bază, cu atât mai mică va fi puterea de emisie a telefonului.

Înainte ca un nou model de telefon să fie pus în vânzare, trebuie demonstrată satisfacerea Directivei europene R&TTE. Această directivă include, ca o cerință esențială, protecția sănătății și siguranța utilizatorului și a oricărei alte persoane.

- 
- \* Limita SAR pentru telefoanele mobile utilizate de publicul larg este de 2,0 Watt/kilogram (W/kg) mediată pe zece grame de țesut organic. Limita încorporează un coeficient de siguranță substanțial, pentru protecția suplimentară a persoanelor și pentru a ține cont de orice variații în măsurători. Valorile SAR pot varia în funcție de cerințele naționale de raportare și de banda rețelei.

## Precauții la utilizarea bateriilor

---

- Nu utilizați niciodată un încărcător sau o baterie deteriorate în orice fel.
- Utilizați bateria numai în scopul pentru care a fost produsă.
- Dacă utilizați telefonul lângă o stație de bază a rețelei, acesta consumă mai puțină putere, iar timpii de convorbire și de așteptare sunt mult influențați de puterea semnalului pe rețeaua celulară și de parametrii stabiliți de operatorul rețelei.
- Timpul de încărcare a bateriei depinde de cât este de descărcată bateria și de tipul bateriei și al încărcătorului utilizate. Bateria poate fi încărcată și descărcată de sute de ori, dar se va uza cu timpul. Când timpul de utilizare (timpul de convorbire și timpul de așteptare) este în mod evident mai scurt decât normalul, trebuie să cumpărați o baterie nouă.
- Dacă nu este utilizată, o baterie complet încărcată se va descărca de la sine, cu timpul.
- Utilizați numai baterii originale Samsung, și reîncărcați bateria numai cu încărcătoare originale Samsung. Dacă încărcătorul nu se utilizează, acesta trebuie deconectat de la sursa de alimentare. Nu lăsați bateria conectată la încărcător mai mult de o săptămână, deoarece supraîncărcarea îi poate scurta timpul total de funcționare.

- Temperaturile extreme vor afecta capacitatea de încărcare a bateriei dvs.: ar putea necesita încălzire sau răcire în prealabil.
- Nu lăsați bateria în locuri călduroase sau reci, cum ar fi în mașina dvs., vara sau iarna, deoarece veți reduce capacitatea și durata de viață a bateriei. Totdeauna încercați să mențineți bateria la temperatura camerei. Un telefon cu baterie caldă sau rece poate să fie în incapacitate temporară de funcționare, chiar și atunci când bateria este complet încărcată. Bateriile cu ioni de litiu sunt în mod special afectate de temperaturi sub 0 °C (32 °F).
- Nu scurtcircuitați bateria. Scurtcircuitarea accidentală poate avea loc atunci când un obiect metalic (monedă, agrafă sau stilou) provoacă o conectare directă între bornele + și – ale bateriei (benzile metalice de pe baterie), de exemplu atunci când transportați o baterie de rezervă în buzunar sau în geantă. Scurtcircuitarea bornelor poate deteriora bateria sau obiectul care a provocat scurtcircuitarea.
- Bateriile uzate vor fi aruncate la gunoi cu respectarea prevederilor locale în acest sens. Reciclați întotdeauna. Nu aruncați bateriile în foc.

## Siguranța în trafic

---

Telefonul dvs. mobil vă dă posibilitatea de a comunica prin voce aproape oriunde, în orice moment. Cu toate acestea, există o responsabilitate importantă care însoțește beneficiile telefoanelor mobile, o responsabilitate pe care fiecare utilizator trebuie să și-o asume.

Atunci când conduceți un automobil, condusul este prima dvs. responsabilitate. Când utilizați telefonul dvs. mobil la volan, asigurați-vă că respectați reglementările speciale din zona sau țara în care vă aflați.

## Mediul de utilizare

---

Amintiți-vă să vă conformați regulilor speciale aplicabile în anumite locuri, și opriți-vă întotdeauna telefonul în locuri în care este interzisă utilizarea lui, sau atunci când poate cauza interferențe sau poate fi periculos.

Atunci când vă conectați telefonul sau orice alt accesoriu la un alt dispozitiv, citiți întotdeauna ghidul utilizatorului, pentru a vă familiariza cu instrucțiunile de siguranță ale acestui dispozitiv. Nu conectați produse incompatibile.

## **Informații importante pentru sănătate și siguranță**

Ca și în cazul altor echipamente mobile de radioemisie, utilizatorii sunt sfătuiți ca, pentru operarea satisfăcătoare a echipamentului și pentru siguranța personală, echipamentul respectiv să fie utilizat numai în poziția normală de operare (la ureche, cu antena îndreptată peste umăr).

### **Dispozitive electronice**

---

Marea majoritate a echipamentelor electronice moderne beneficiază de ecranare la semnale de radiofrecvență (RF). Totuși, s-ar putea ca anumite echipamente electronice să nu fie ecranate împotriva semnalelor RF ale telefonului dvs. mobil. Consultați producătorul pentru a discuta alternativele.

### **Stimulatoare cardiace**

Producătorii de stimulatoare cardiace recomandă menținerea unei distanțe minime de 15 cm (6 inch) între telefonul mobil și stimulator, pentru a se evita orice posibilă interferență cu stimulatorul. Aceste recomandări sunt conforme cu cercetările independente și recomandările Wireless Technology Research (Institutul de Cercetare a Tehnologiei Radio). Dacă aveți vreun motiv să suspectați o interferență, opriți-vă telefonul imediat.

### **Aparate auditive**

Unele dintre telefoanele mobile digitale pot interfera cu anumite aparate auditive. În eventualitatea unei asemenea interferențe, consultați producătorul aparatului dvs. auditiv pentru discutarea alternativelor.

### **Alte dispozitive medicale**

Dacă utilizați orice alt dispozitiv medical, consultați producătorul pentru a afla dacă dispozitivul dvs. este ecranat în mod adecvat împotriva semnalelor RF externe.

Medicul dvs. de familie vă poate ajuta în obținerea acestor informații.

Opriți-vă telefonul mobil în incinta spitalelor, atunci când întâlniți anunțuri care vă obligă la acest lucru.

### **Vehicule**

Semnalele RF pot afecta sistemele electronice instalate incorect sau ecranate inadecvat de pe vehiculele cu motor. Verificați vehiculul împreună cu producătorul sau cu reprezentantul acestuia.

De asemenea, trebuie să consultați producătorul oricărui alt echipament care a fost instalat pe vehiculul dvs.

## Instituții cu afișaje de interdicție

Opriti-vă telefonul mobil în incinta tuturor instituțiilor în care există afișe care vă interzic utilizarea acestui tip de aparat.

## Medii cu pericol de explozie

Opriti-vă telefonul în zonele în care există pericol de explozie și conformați-vă tuturor indicatoarelor și instrucțiunilor. Scânteile pot provoca explozii sau incendii care pot cauza vătămarea corporală sau chiar moartea.

Utilizatorii sunt sfătuiți să-și oprească telefoanele mobile la benzinării sau stații de service cu puncte de realimentare. Reamintim utilizatorilor să respecte restricțiile asupra utilizării echipamentelor radio în depozitele de combustibili (zone de depozitare și distribuie combustibili), în uzine chimice sau în zone unde au loc operațiuni de detonare a încărcăturilor explozive.

Zonele cu atmosferă potențial explozivă sunt deseori - dar nu totdeauna - marcate clar. Acestea includ punțile inferioare ale navelor, instalațiile de transfer sau depozitare produse chimice, vehiculele care utilizează GPL (cum ar fi propan sau butan), zonele în care aerul conține gaze sau particule, cum ar fi praf sau pulberi de cereale sau metalice, precum și orice altă zonă în care în mod normal ați fi avertizat să opriți motorul mașinii.

## Apeluri de urgență

Acest telefon, ca orice alt telefon mobil, funcționează utilizând semnalele radio, rețelele radio și de linii interurbane precum și funcțiile programate de către utilizator, care nu pot garanta conectarea în toate condițiile. De aceea, nu trebuie niciodată să vă bazați numai pe un telefon mobil pentru comunicări de importanță majoră (urgențe medicale, de exemplu).

Rețineți, pentru a primi sau a face un apel, telefonul trebuie să fie deschis și într-o zonă de service cu putere adecvată a semnalului. S-ar putea să nu fie posibilă efectuarea apelurilor de urgență pe toate rețelele de telefonie mobilă sau atunci când anumite servicii de rețea și/sau facilități ale telefonului sunt în uz. Verificați cu furnizorii locali de servicii.

Pentru a efectua un apel de urgență, procedați după cum urmează:

1. Dacă telefonul nu este pornit, porniți-l.
2. Introduceți numărul de urgență pentru locația dvs. curentă (de exemplu, 961 sau orice alt număr oficial de urgență). Numerele de urgență variază în funcție de locație.
3. Apăsăți tasta [↵].

Dacă anumite facilități sunt activate (blocarea apelurilor, de exemplu), s-ar putea ca în prealabil să fie nevoie să dezactivați aceste facilități. Consultați acest ghid și pe furnizorul dvs. local de servicii.

## **Alte informații importante privind siguranța**

---

- Instalarea telefonului într-un vehicul sau operațiunile de service asupra telefonului trebuie efectuate numai de personal calificat. Instalarea sau service-ul defectuoase pot fi periculoase și anulează garanția asupra aparatului.
- Verificați cu regularitate că tot echipamentul pentru telefon mobil din vehiculul dvs. este fixat și funcționează corespunzător.
- Nu depozitați și nu transportați materiale inflamabile, gaze sau explozivi, în același compartiment cu telefonul dvs., componentele sau accesoriile acestuia.
- Pentru vehiculele echipate cu airbag, rețineți că un airbag se umflă cu foarte multă forță. Nu puneți obiecte, inclusiv echipamentul fix sau mobil al telefonului dvs., pe suprafața de deasupra airbag-ului sau în zona de umflare a airbag-ului. Dacă echipamentul pentru telefon este montat incorect iar airbag-ul se umflă, pot rezulta răniiri serioase.
- Opriti telefonul înainte de urcarea în avion. Utilizarea telefonului mobil în avion este ilegală.
- Dacă aceste instrucțiuni nu sunt urmate, fie i se pot suspenda sau refuza serviciile persoanei care a comis infracțiunea, fie acea persoană poate fi acționată în judecată, fie ambele.

## **Întreținerea aparatului**

---

Telefonul dvs. este un produs de înaltă tehnologie, care trebuie tratat cu grijă. Recomandările de mai jos vă vor ajuta să vă îndepliniți obligațiile cerute de acordul de garanție și să vă bucurați mulți ani de telefon.

- Nu lăsați în locuri accesibile copiilor mici sau animalelor de casă telefonul, componentele sau accesoriile acestuia. Este posibil ca aceștia să le deterioreze din greșeală sau să înghită piesele mici.
- Mențineți telefonul uscat. Precipitațiile, umiditatea și lichidele conțin minerale care corodează circuitele electronice.
- Nu utilizați telefonul dacă aveți mâna umedă. În caz contrar, vă puteți provoca un șoc electric sau puteți deteriora telefonul.
- Nu utilizați și nu depozitați telefonul în zone cu praf sau murdărie, deoarece componentele în mișcare se pot deteriora.
- Nu depozitați telefonul în locuri foarte calde. Temperaturile ridicate pot scurta durata de viață a componentelor electronice, pot deteriora bateriile și pot deforma sau topi anumite componente din material plastic.
- Nu depozitați telefonul în locuri reci. Atunci când telefonul se încălzește până la temperatura normală de funcționare, se poate forma umezeală în interiorul telefonului, care poate deteriora plăcuțele cu circuite electronice.

- Nu scăpați telefonul pe jos, nu îl ciocăniți și nu îl scuturați. Manipularea brutală poate distruge plăcuțele de circuite din interior.
- Nu utilizați substanțe chimice dure, solvenți sau detergenți puternici, pentru curățarea telefonului. Ștergeți-l cu o lavetă moale, ușor umezită într-o soluție de apă cu săpun neutru.
- Nu vopsiți telefonul. Vopseaua poate bloca componentele mobile ale aparatului și poate împiedica funcționarea corespunzătoare.
- Nu introduceți și nu puneți telefonul pe aparate de încălzit, cum ar fi cuptorul cu microunde, soba sau radiatorul. Când este supraîncălzit, telefonul poate exploda.
- Când telefonul sau bateria se umezesc, eticheta care indică deteriorare în prezența apei își schimbă culoarea. În acest caz, repararea telefonului nu mai este acoperită de garanția producătorului, chiar dacă perioada de garanție pentru telefonul dvs. nu a expirat.
- Dacă telefonul are un bliț sau un indicator luminos, nu îl utilizați prea aproape de ochii oamenilor sau animalelor. Aceasta poate să dăuneze ochilor.
- Utilizați numai antena furnizată sau o antenă de schimb aprobată. Antenele neautorizate sau accesoriile modificate pot deteriora telefonul și pot încălca reglementările în privința aparaturii radio.
- Dacă telefonul, bateria, încărcătorul sau orice alt accesoriu nu funcționează corespunzător, duceți-l la cel mai apropiat service calificat. Personalul va fi la dispoziția dvs. și, dacă este necesar, se va ocupa de toate detaliile necesare pentru service.



# Index

## A

Agendă • 71  
Agendă telefonică  
    adăugare • 35  
    apelare rapidă • 37  
    copiere • 34  
    editare • 34  
    gestionare • 38  
    opțiuni • 34  
    ștergere • 38  
Alarmă • 45  
Apel în așteptare • 87  
Apelare rapidă • 37  
Apeluri  
    blocare • 87  
    în așteptare • 87  
    răspuns • 28  
    reapelare • 27  
    redirecționare • 86  
    respingere • 28  
    reținere • 29  
Apeluri de urgență • 99  
Apeluri efectuate • 32  
Apeluri internaționale • 27

Apeluri pierdute • 32

Apeluri primite • 32

## B

Bandă rețea, selectare • 88  
Baterie  
    indicator descărcare • 8  
    încărcare • 7  
    precauții • 96  
Bip la minut • 86  
Blocare  
    cartelă SIM • 92  
    conținut media • 92  
    telefon • 91  
Blocare, apeluri • 87  
Bluetooth  
    primire, date • 90  
    setări • 89  
    trimitere, date • 90

## C

Calculator • 45  
Camera foto  
    fotografii • 75  
    videoclipuri • 78

Caractere, introducere • 25

Carte de vizită • 37

Cartelă de memorie • 22

Cartelă SIM

    blocare • 92

    introducere • 7

Confidențial • 92

Convertor • 46

Cost apeluri • 33

Creare mesaje

    e-mail • 52

    MMS • 51

    SMS • 51

Crearea agendei

    activități • 73

    aniversări • 72

    diverse • 72

    evenimente • 72

Cronometru • 47

Culoare meniu • 84

## D

Durată apeluri • 33

Durată lumină de fundal, setare • 84

## E

Ecran

    aspect • 10

    limbă • 82

    luminozitate • 84

    pictograme • 10

    setări • 83

Editor imagine • 43

E-mail

    creare/trimitere • 52

    setare • 61

    vizualizare • 56

## F

Fișiere document • 68

Fotografii

    editare • 43

    fotografiere • 75

    opțiuni • 65

    ștergere • 65

    vizualizare • 65

Fundal • 83

**G**

Grup de apelare • 36

**I**

Identitate apelant • 88

leșire TV • 84

Imagine de fundal • 83

Imagini, descărcate • 65

Indicator baterie descărcată • 8

Internet • 47

**Î**

Înregistrare

note vocale • 42

videoclipuri • 78

**J**

Jocuri • 44

**L**

Limbă, selectare • 82

Listă apeluri

efectuate • 32

pierdute • 32

primite • 32

**M**

Manager fișiere • 65

Mesaj de salut • 82

**Mesaje**

configurare • 55

e-mail • 52

informare • 64

MMS • 51

salut • 82

server • 55

SMS • 51

Mesaje informare • 64

Mesaje MMS

creare/trimitere • 51

setare • 59

ștergere • 54

vizualizare • 53

Mesaje primite

e-mail • 56

MMS/SMS • 53

Mesaje server • 55, 64

Mesaje SMS

creare/trimitere • 51

setare • 59

ștergere • 54

vizualizare • 54

Mod ABC, introducere text • 25

Mod FDN (Număr de apelare fixată)  
• 92

Mod introducere text, schimbare •  
25

MP3 player • 39

Muzică, descărcată • 67

**N**

Navigator Web

accesare • 47

favorite • 48

Note vocale

înregistrare • 42

redare • 42

Numărătoare inversă • 46

Nume

căutare • 34

introducere • 25

**O**

Operația de glisare • 82

Ora pe glob • 44

**P**

Parolă

blocare apel • 87

telefon • 91

Pictograme, descriere • 10

PIN, schimbare • 91

PIN2, schimbare • 92

**Pornire/oprire**

microfon • 30

telefon • 8

Preluare

al doilea apel • 30

apel • 28

Primite, mesaje

e-mail • 56

MMS/SMS • 53

Probleme, rezolvare • 93

**R**

Răspuns cu orice tastă • 83

Reapelare

automată • 83

manuală • 27

Reapelare automată • 83

Redirecționare, apeluri • 86

Resetare telefon • 92

Reținere, apel • 29

Roaming • 87

**S**

Sănătate și siguranță • 95

Securitate, apeluri • 91

Selectare bandă • 88

Selectare rețea • 87

Server de mesagerie vocală • 88

Servicii rețea • 86

Setări tonuri • 85

Siguranța în trafic • 97

Siguranță

informații • 95

Sonerie

apeluri primite • 85

mesaje • 85

Stare memorie

cameră foto • 64

contacte • 38

manager fișiere • 70

mesaje • 64

telefon • 92

Stil meniu • 83

## S

Șabloane, mesaj • 58

Ștergere

contacte • 38

e-mail • 57, 58

evenimente • 74

listă apeluri • 33

MMS • 54, 56, 58

SMS • 54, 56, 58

## T

Telefon

afișaj • 10

blocare • 91

despachetare • 6

întreținerea aparatului • 100

parolă • 91

pictograme • 10

pornire/oprire • 8

resetare • 92

Text, introducere • 25

Ton de conectare • 86

Ton mesaj • 85

Ton pornire/oprire • 85

Tonuri DTMF, trimitere • 31

Tonuri tastatură

selectare • 85

trimitere/oprire tonuri • 30

volum • 85

Tonuri, descărcate • 67

Trimise, mesaj • 56

## U

Ultimul număr, reapelare • 27

## V

Videoclipuri

înregistrare • 78

redare • 66

Vizualizator fișiere • 68

## Declarație de conformitate (R&TTE)

### Pentru produsul următor:

GSM850/GSM 900/1800/GSM1900  
Telefon celular portabil

(Descriere produs)

SGH-D600

(Nume model)

### Fabricat la:

- Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1 Insoo-Dong, Gumi City, Kyung-Buk, Korea, 730-350

(nume fabrică, adresă \*)

**Produsul la care face referire în această declarație, este în conformitate cu următoarele standarde și/sau alte acte normative.**

Siguranță	: EN 60950-1:2001
EMC	: EN 301 489-01 v1.4.1 (2002-08) EN 301 489-07 v1.2.1 (2002-08) EN 301 489-17 v1.2.1 (2002-08)
SAR	: EN 50360:2001 EN 50361:2001
Rețea	: EN 301 511 v9.0.2 (2003-03) EN 300 328 v1.6.1 (2004-11)

Declarăm prin aceasta că toate seturile esențiale de teste radio au fost efectuate și că produsul numit mai sus este în conformitate cu toate cerințele de bază ale Directivei EC 1999/5.

Procedura de evaluare a conformității, produsul la care se face referire în art. 10 și este detaliată în Anexa [IV] a Directivei CE 1999/5, a fost îndeplinită cu participarea următoarelor organisme:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,  
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK  
Identification mark: 0168

**CE 0168**

Documentația tehnică este păstrată la:

Samsung Electronics QA Lab.

**și va fi pusă la dispoziție la cerere.  
(Reprezentant în EU)**

Samsung Electronics Euro QA Lab.  
Blackbushe Business Park, Saxony Way,  
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK  
2005. 08. 04



Yong-Sang Park / S. Manager

(locul și data emiterii)

(numele și semnătura persoanei autorizate)

\* Aceasta nu este adresa Centului de Service Samsung. Pentru adresa sau numărul de telefon al Centului de Service Samsung, consultați certificatul de garanție sau contactați magazinul de unde ați cumpărat telefonul.